

## **Перед началом работы 4**

Посылка и прием первого вызова.

## **Основные сведения о телефоне 7**

Функции клавиш, “быстрые клавиши”, ввод букв и символов.

## **Настройка телефона 16**

Установка сигнала вызова, темы дисплея и других параметров.

## **Функции обработки вызовов 25**

Использование телефонной книги, функции обработки вызовов.

## **Установка параметров Mobile Internet 40**

Настройка параметров Интернет и электронной почты.

## **Сообщения 47**

Чат, сообщения электронной почты, текстовые и мультимедийные сообщения.

## **Mobile Internet 56**

WAP-браузер, закладки.

## **Удобные функции и игры 61**

События, будильник, секундомер, таймер, игры.

## **Защита 65**

Блокировка SIM-карты и телефона.

## **Устранение неполадок 67**

Почему телефон не работает должным образом?

## **Дополнительная информация 70**

Web-узел для пользователей Sony Ericsson, рекомендации по эффективной и безопасной эксплуатации, гарантия, declaration of conformity.

## **Значки на дисплее 79**

Что обозначают значки на дисплее?

## **Алфавитный указатель 84**

## **Sony Ericsson T290i** GSM 900/1800

Первая редакция (ноябрь 2004 г.)

Данное руководство опубликовано компанией Sony Ericsson Mobile Communications AB без каких-либо обязательств. Компания Sony Ericsson Mobile Communications AB оставляет за собой право без дополнительного уведомления вносить в данное руководство изменения, связанные с совершенствованием оборудования и программного обеспечения, а также при обнаружении неточностей и опечаток. Все эти изменения будут внесены в новую редакцию руководства.

© Sony Ericsson Mobile Communications AB, 2004 г.  
С сохранением всех прав.  
Номер публикации: RU/LZT 108 7575 R1A

**Внимание!**

Некоторые из услуг, рассматриваемых в данном руководстве, предоставляются не всеми сетями. Это также относится и к международному номеру вызова службы экстренной помощи системы GSM (112).

Дополнительную информацию об использовании конкретных услуг можно получить у поставщика услуг или оператора сотовой сети.

Перед началом работы с мобильным телефоном прочитайте указания, приведенные в разделах *Рекомендации по эффективной и безопасной эксплуатации* и *Ограниченная гарантия*.

CommuniCam™ является торговой маркой или зарегистрированной торговой маркой компании Sony Ericsson Mobile Communications AB.

Метод ввода текста T9™ является торговой маркой или зарегистрированной торговой маркой компании Tegic Communications.

Метод ввода текста T9 защищен следующими патентами: патенты США №№ 5818437, 5953541, 5187480, 5945928 и 6011554; патент Канады № 1331057; патент Великобритании № 2238414B; стандартный патент Гонконга № HK0940329; патент республики Сингапур № 51383; патент Евросоюза № 0 842 463 (96927260.8) DE/DK, FI, FR, IT, NL, PT, ES, SE, GB; на прочие патенты поданы заявки в различных странах мира.

Данный мобильный телефон позволяет загружать, хранить и пересылать дополнительное содержимое, например, мелодии сигнала вызова. Использование такого содержимого может быть ограничено или запрещено в силу законных прав третьих сторон, включая (но не ограничиваясь этим) ограничения, налагаемые действующим законодательством по защите авторских прав. Ответственность за использование дополнительного содержимого, загружаемого в телефон, а также пересылаемого из телефона, целиком возлагается на владельца телефона (но не на компанию Sony Ericsson). Перед использованием какого-либо дополнительного содержимого необходимо убедиться в наличии надлежащих лицензий либо иных разрешений. Компания Sony Ericsson не гарантирует точности, целостности или качества никакого дополнительного содержимого и другого содержимого сторонних изготовителей.

Компания Sony Ericsson ни при каких обстоятельствах не несет никакой ответственности за неправильное использование дополнительного содержимого и другого содержимого сторонних изготовителей.

Другие названия изделий и компаний могут быть торговыми марками соответствующих владельцев.

Любые права, не переданные явно настоящим документом, сохраняются.

Sony Ericsson рекомендует создавать резервные копии персональной информации.

Все иллюстрации приведены в качестве примера и могут несколько отличаться от реального телефона.

## Перед началом работы

### Об этом руководстве

Для знакомства с работой телефона в главе “Основные сведения о телефоне” приведен краткий обзор основных функций телефона, информация об использовании клавиш быстрого доступа, а также общая информация о телефоне.

Дополнительную информацию и загружаемые файлы можно найти по адресу [www.SonyEricsson.com](http://www.SonyEricsson.com).

**Примечание:** В данном руководстве термины *WAP* и *Web* считаются эквивалентными и обозначают услуги Интернет.

### Доступ к услугам

Некоторые из услуг, рассматриваемых в данном руководстве, определяются оператором сотовой сети или условиями абонентской подписки. Поэтому некоторые меню телефона могут быть не доступны.

Этот символ обозначает, что услуга или функция зависит от сотовой сети или от абонентской подписки.



Информацию об условиях абонентской подписки можно получить у оператора сотовой сети.

### SIM-карта

При оформлении абонентской подписки оператор сотовой сети предоставляет SIM-карту (модуль идентификации абонента). На SIM-карте установлен микропроцессор, в котором помимо прочих параметров хранятся телефонный номер абонента, список предоставляемых абоненту услуг, а также информация телефонной книги.

**Совет:** Перед извлечением SIM-карты из другого телефона скопируйте на SIM-карту всю необходимую информацию (например, записи телефонной книги, сохраненные в памяти телефона).

### Сборка телефона

Для работы телефона необходимо:

- установить SIM-карту;
- установить в телефон и зарядить аккумулятор, см. “Сведения о SIM-картах и аккумуляторах” на стр. 5.

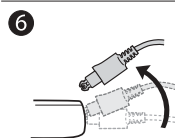
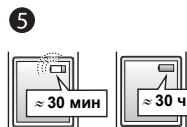
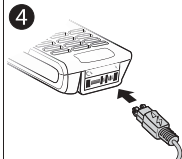
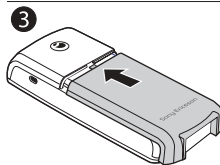
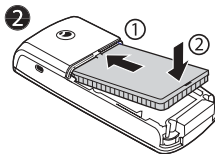
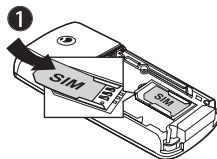
**Примечание:** Перед установкой и извлечением SIM-карты обязательно выключите телефон и отсоедините от него зарядное устройство.

## Сведения о SIM-картах и аккумуляторах

Если аккумулятор полностью разряжен, индикатор зарядки может появиться на дисплее по прошествии определенного времени (до 30 мин) после начала зарядки аккумулятора.

1. Установите SIM-карту (SIM-карта должна быть установлена под металлические фиксаторы).
2. Положите аккумулятор на обратную сторону телефона (этикеткой вверх, контакты аккумулятора к контактам в телефоне).
3. Установите заднюю панель с нижней стороны телефона и сдвиньте ее вверх до защелкивания.
4. Подключите штекер зарядного устройства к телефону так, чтобы символ молнии был обращен вверх.
5. Зарядите аккумулятор в течение примерно четырех часов (индикатор на дисплее покажет полную зарядку аккумулятора). Если индикатор зарядки аккумулятора не отображается, нажмите любую клавишу или клавишу прокрутки по центру для включения дисплея. Во время зарядки дисплей находится в “спящем” режиме.
6. Отсоедините зарядное устройство, отогнув штекер вверх.

**Примечание:** Для работы телефона необходимо установить SIM-карту и зарядить аккумулятор.





### Как держать телефон

Держите телефон обычным образом, так же, как и любой другой. Говорите в микрофон, телефон держите вертикально над плечом.

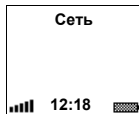
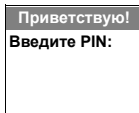
### Внутренняя антенна

Телефон оснащен внутренней антенной.

Для обеспечения оптимальных условий приема радиосигнала держите телефон так, чтобы рука не закрывала внутреннюю антенну. Антенна расположена с задней стороны телефона над задней панелью.

### Включение телефона

Нажмите клавишу **NO** и удерживайте ее нажатой до тех пор, пока не услышите сигнал. Введите код PIN (персональный идентификационный номер), если такой код предусмотрен для установленной в телефон SIM-карты. Код PIN предоставляется оператором сотовой сети.



Если при вводе кода допущена ошибка, удалите неверную цифру, нажав клавишу **C**. Если код PIN начинается с тех же цифр, что и номер службы экстренной помощи (например, 911), при вводе эти цифры отображаются на дисплее (а не заменяются звездочками). Это удобно при вызове номера службы экстренной помощи без ввода кода PIN. Дополнительная информация приведена в разделе “Вызов службы экстренной помощи” на стр. 27.

**Примечание:** При вводе неверного кода PIN три раза подряд SIM-карта блокируется, и на дисплее появляется сообщение “PIN заблокирован”. Для разблокирования SIM-карты используется код PUK (персональный деблокировочный ключ). Код PUK предоставляется оператором сотовой сети.

### Для отправки и приема вызовов

- Для отправки вызова введите код зоны и телефонный номер, затем нажмите **YES**.
- Для завершения вызова нажмите **NO**.
- Для ответа на вызов нажмите **YES**, когда телефон подает сигнал вызова.

# Основные сведения о телефоне

## Функции клавиш

Клавиша Увеличение и уменьшение громкости динамика во время разговора.  
Перемещение (прокрутка) по системе меню. Вызов меню “Состояние” (в режиме ожидания). Отключение звукового сигнала при поступлении вызова (нажмите клавишу один раз). Отклонение входящего вызова (нажмите клавишу дважды).



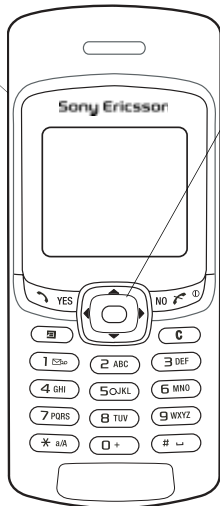
Посылка вызовов и ответ на вызовы. Выбор меню, подменю и значений параметров.



Вызов списка функций, справки. Доступ к услугам WAP (нажмите клавишу и удерживайте ее нажатой).

1–9, 0

Ввод цифр и букв. Нажмите клавишу **0+** и удерживайте ее нажатой для ввода префикса доступа к международной связи (+). Вызов меню с помощью клавиш быстрого доступа. Нажмите цифровую клавишу (2-9) и удерживайте ее нажатой для поиска контакта, имя которого начинается с первой буквы на клавише.



Нажимайте клавишу прокрутки вверх, вниз, вправо и влево для перемещения по системе меню, спискам и тексту. Для выбора варианта нажмите клавишу прокрутки по центру (эквивалент клавиши **YES**).

Нажмите и удерживайте нажатой для включения или выключения телефона (в режиме ожидания), а также для возврата в режим ожидания (из меню). Нажмите для завершения или отклонения вызова, а также для перехода назад на один уровень меню или выхода из функции меню без изменения значения параметра.



(очистка)

Удаление цифр, букв и элементов из списка. Нажмите и удерживайте нажатой для отключения микрофона (во время разговора), для отключения звука или для включения блокировки клавиатуры (в режиме ожидания).



Ввод символа # и пробела.

## Быстрые клавиши

Ниже перечислены наиболее полезные комбинации клавиш.

Функция	В режиме ожидания
Вызов службы экстренной помощи	введите международный номер службы экстренной помощи, <b>YES</b>
Вызов основного меню и перемещение по нему	нажмите <b>←</b> или <b>→</b>
Переход в меню <i>Выз. контакт</i>	нажмите <b>↑</b> или <b>↓</b>
Переход в меню <i>Список вызовов</i>	нажмите <b>YES</b>
Вызов голосового почтового ящика	нажмите и удерживайте нажатой клавишу <b>1☎</b>
Ввод символа +	нажмите и удерживайте нажатой клавишу <b>0+</b>
Отключение звукового сигнала при поступлении вызова	нажмите <b>Ⓢ</b> или одну из боковых клавиш регулировки громкости
Ввод нового текстового сообщения	нажмите и удерживайте нажатой клавишу <b>←</b>

## Функция

## В режиме ожидания

Отключение звуковых сигналов или включение блокировки клавиатуры	нажмите и удерживайте нажатой клавишу <b>Ⓢ</b>
Поиск контакта, начинающегося с определенной буквы	нажмите и удерживайте нажатой цифровую клавишу <b>2</b> – <b>9</b>
Поиск телефонного номера, сохраненного в определенной ячейке на SIM-карте	введите номер ячейки памяти, <b>#</b> <b>→</b>
Быстрый набор номера	нажмите одну из цифровых клавиш <b>1☎</b> – <b>9</b> , затем <b>YES</b>
Поиск контакта в списке <i>Выз. контакт</i>	нажмите и удерживайте нажатой клавишу <b>→</b>
Переход в меню “Состояние” для отображения сегодняшней даты и номера модели телефона (возможно также отображение информации о доступности обслуживания GPRS)	нажмите верхнюю или нижнюю клавишу регулировки громкости



Функция	В режиме ожидания
Отклонение вызова	при поступлении вызова дважды нажмите верхнюю или нижнюю клавишу регулировки громкости или нажмите <b>NO</b>
Отключение сигнала вызова	при поступлении вызова нажмите верхнюю или нижнюю клавишу регулировки громкости
Установка <i>автоматического</i> режима выбора языка	нажмите <b>← 8888 →</b>
Установка английского языка	нажмите <b>← 0000 →</b>

Функция	Во время разговора
Переключение вызова в режим удержания на линии	нажмите <b>YES</b>
Подбор вызова, удерживаемого на линии	нажмите <b>YES</b> еще раз
Отключение микрофона	нажмите и удерживайте нажатой клавишу <b>(C)</b>

Функция	В режиме меню
Перемещение по системе меню	используйте клавишу прокрутки либо нажмите (и удерживайте нажатой) верхнюю или нижнюю боковую клавишу регулировки громкости
Вызов меню функций или справки (если доступна)	нажмите <b>(☰)</b>
Удаление элемента	находясь в списке, нажмите и удерживайте нажатой клавишу <b>(C)</b>
Возврат в режим ожидания	нажмите и удерживайте нажатой клавишу <b>NO</b>

Функция	В режиме обычного ввода текста
Ввод второй буквы или символа, соответствующего клавише	нажмите верхнюю клавишу регулировки громкости и, не отпуская ее, нажмите цифровую клавишу

Функция	В режиме обычного ввода текста
Ввод третьей буквы или символа, соответствующего клавише	нажмите нижнюю клавишу регулировки громкости и, не отпуская ее, нажмите цифровую клавишу
Переключение регистра (прописные/строчные буквы)	нажмите <b>*a/A</b> , затем введите букву
Ввод цифр	нажмите и удерживайте нажатой цифровую клавишу
Ввод вопросительного знака	нажмите верхнюю клавишу регулировки громкости, затем <b>1E∞</b>
Ввод символа @	нажмите нижнюю клавишу регулировки громкости, затем <b>0+</b>
Ввод пробела	нажмите <b># _</b>
Удаление букв и цифр	нажмите <b>C</b>

Функция	В режиме обычного ввода текста
Переключение режима ввода (обычный/T9) (если словарь T9 включен)	нажмите и удерживайте нажатой клавишу <b>*a/A</b>
Выбор языка ввода и других режимов ввода цифр и букв	нажмите и удерживайте нажатой клавишу <b># _</b>

Функция	В режиме ввода T9™
Просмотр вариантов из словаря	нажмите <b>↑</b> или <b>↓</b>
Подтверждение слова и ввод пробела	нажмите <b># _</b>
Ввод точки	нажмите <b>1E∞</b>
Просмотр списка знаков препинания	нажмите <b>1E∞</b> , затем нажимайте <b>↑</b> или <b>↓</b>
Переключение регистра (прописные/строчные буквы)	нажмите <b>*a/A</b> , затем введите букву

Функция	В режиме ввода T9™
Ввод цифр	нажмите и удерживайте нажатой цифровую клавишу
Удаление букв и цифр	нажмите <b>C</b>
Переключение режима ввода (обычный/T9)	нажмите и удерживайте нажатой клавишу <b>*a/A</b>
Выбор языка ввода и других режимов ввода цифр и букв	нажмите и удерживайте нажатой клавишу <b>#↵</b>

Функция	В режиме ввода цифр
Ввод символа <i>p</i> (пауза)	нажмите и удерживайте нажатой клавишу <b>*a/A</b> (при сохранении номеров и кодов)

### Справка и Значки

Телефон содержит дополнительную информацию, описание меню и функций, а также советы по их использованию.

#### Для вызова справки

1. Выберите меню или функцию и нажмите **☰**.
2. *Справка* (если этот пункт доступен), **YES**.

#### Для доступа к меню “Значки”

1. Выберите меню или функцию и нажмите **☰**.
2. Выберите *Значки*.

#### Удаление, изменение и переименование

Информацию, сохраненную в памяти телефона (например, контакт, событие, закладку), можно удалить, изменить и переименовать.

Предусмотрено два способа удаления информации:

- Выберите объект и нажмите **C**.
- Выберите объект, нажмите **☰**, затем выберите *Удалить* или *Удалить все*.

Предусмотрено два способа изменения информации:

- Выберите объект, нажмите **☰**, затем выберите *Изменить*.
- Прокрутите список до элемента, который требуется изменить, и дважды нажмите **YES**, затем выберите *Изменить*.

**Совет:** *Переименование выполняется аналогично.*

## Обзор системы меню

### (1) Тел. книга\*\* (2) Сообщения (3) Инф. о вызовах или Текущий вызов\*



- 1 Выз. контакт
- 2 Доб. контакт
- 3 Изм. контакт
- 4 Картинки
- 5 Персон. сигн.
- 6 Спец. номера
- 7 Доп. операции
- 8 Функции  
Поиск и прдч\*



- 1 Текст
- 2 Сообщ. MMS
- 3 Сообщ. почта
- 4 Эл. почта
- 5 Чат
- 6 Принятые Push
- 7 Инф. операт. \*\*
- 8 Функции



- 1 Непринятые
- 2 Список вызовов
- 3 Упр. вызовами
- 4 Время и стоим.
- 5 Следующ. выз.
- 6 Функции  
Местный вызов\*\*  
На линию 1\*\*  
На линию 2\*\*



- 1 Вкл. громк.\*
- 1 Откл. громк.\*
- 2 Откл. сигналы\*
- 3 Удержание\*
- 4 Перекл. выз.\*
- 5 Откл. активн.\*
- 6 Объед. вызовы\*
- 7 Перевод выз.\*
- 8 Завершить все\*  
Выделить\*  
Отключить\*  
Участники\*
- 9 Инф. о вызовах\*
- 10 Состояние

### Примечание:

(1) Номера пунктов главного меню не отображаются на дисплее (нумерация меню может изменяться при использовании определенных функций и услуг).  
\*Функция доступна только в режиме разговора или конференции.  
\*\*Функция зависит от сотовой сети и условий абонентской подписки.

### (4) Графика/звук (5) Настройки (6) Услуги WAP\*\* (7) Органайзер (8) Связь (9) Игры\*\*



- 1 Мои картинки
- 2 Еще картинки
- 3 Мои звуки
- 4 Ссылки - звуки
- 5 Темы
- 6 Ссылки - темы
- 7 Композитор
- 8 Диктофон
- 9 CommuniCam™



- 1 Звуки/сигналы
- 2 Дисплей
- 3 Язык
- 4 Время и дата
- 5 Блокировка
- 6 Handsfree
- 7 Общий сброс



- 1 Sony Ericsson
- 2 Закладки
- 3 Принятые Push
- 4 Адрес
- 5 Возобновить
- 6 Доп. операции
- 7 Параметры



- 1 События
- 2 Будильники
- 3 Таймер
- 4 Секундомер
- 5 Калькулятор



- 1 Сети GSM
- 2 Прдч данных
- 3 Аксессуары  
(если подключены)



## Ввод букв и символов

Ввод букв требуется, например, при сохранении имен в телефонной книге, при вводе текстовых сообщений или адресов Интернет.

Помимо обычного способа ввода текста (одно или несколько нажатий клавиши для каждой буквы) для создания сообщений электронной почты или текстовых сообщений можно использовать режим **ввода текста T9™** (если такой способ поддерживается для выбранного языка). T9™ – это “интеллектуальная” функция, которая позволяет ускорить процесс ввода текста.

### Язык ввода

Перед вводом текста необходимо выбрать языки, которые будут использоваться при вводе.

#### Для выбора языка ввода

1. *Настройки*, **YES**, *Язык*, **YES**, *Ввод*, **YES**.
2. Для каждого из языков, которые будут использоваться для ввода букв, выделите язык или алфавит в списке и нажмите (**Ж a/A**).
3. Для выхода из меню нажмите **YES**.

В режиме ввода текста для переключения на один из выбранных языков ввода нажмите клавишу (**☰**), затем выберите *Язык*. См. “Список функций” на стр. 16.

### Обычный ввод текста

При сохранении имен в телефонной книге или адресов Интернет используется режим обычного ввода текста. Для ввода каждой буквы соответствующую клавишу необходимо нажать один или несколько раз. В приведенном ниже примере рассматривается ввод имени в телефонную книгу.

#### Для ввода букв в режиме обычного ввода

1. *Тел. книга*, **YES**, *Изм. контакт*, **YES**, *Доб. контакт*, **YES**, **YES** еще раз.
2. Нажимайте клавиши (**1234567890\***) – (**9**), (**0+**) и (**# -**) до тех пор, пока на дисплее не появится требуемый символ.

При нажатии клавиши в верхней строке дисплея кратковременно появляется список символов, которые можно ввести с помощью этой клавиши.

**Примечание:** *Набор доступных символов зависит от выбранного языка, а также режима ввода (буквы или цифры).*

Ниже приведена таблица символов латинского алфавита (режим “abc”).

Клавиша	Символы
1	- ? ! , . : ; " ' < = > ( ) _ 1
2	A B C Å Ä Æ à Ç 2 Г
3	D E F è É 3 Δ Φ
4	G H I ì 4
5	J K L 5 Λ
6	M N O Ñ Ö Ø ò 6
7	P Q R S ß 7 П Σ
8	T U V Û ù 8
9	W X Y Z 9
0+	+ & @ / □ % \$ € £ ¥ \ § ÿ ÿ 0 Θ Ξ Ψ Ω
#	пробел # * _ ⏏
Ⓞ	для удаления букв и цифр
* a/A	для переключения регистра (прописные/строчные буквы)
0+  – 9	для ввода цифр: нажмите клавишу и удерживайте ее нажатой

### Пример

- Для ввода буквы **A** нажмите клавишу один раз.
- Для ввода буквы **B** нажмите клавишу два раза подряд.
- Для переключения регистра (прописные/строчные буквы) нажмите , затем введите букву.

**Совет:** Для быстрого ввода некоторых букв можно также использовать клавишу регулировки громкости. Для ввода буквы **B** нажмите верхнюю клавишу регулировки громкости и, не отпуская ее, нажмите . Для ввода буквы **C** нажмите нижнюю клавишу регулировки громкости и, не отпуская ее, нажмите .

### Ввод текста T9™

Метод ввода текста T9 удобен для ввода текстовых сообщений и сообщений электронной почты. В режиме T9 для распознавания наиболее часто встречающихся слов по последовательности нажатий клавиш используется встроенный словарь. Это позволяет нажимать клавиши по одному разу для любой буквы независимо от того, является ли буква первой на клавише.

**Примечание:** Для использования метода ввода T9 необходимо выбрать язык.

*Для включения или отключения режима T9*

Для включения или отключения режима ввода T9 нажмите и удерживайте нажатой клавишу **(\*) a/A**.

В приведенном ниже примере вводится текстовое сообщение.

*Для ввода букв в режиме T9*

1. *Сообщения, YES, Текст, YES, Нов.сообщение, YES.*
2. Например, для того, чтобы ввести слово “Jane”, нажмите **(5)**, **(2)**, **(6)**, **(3)**.
3. С помощью клавиш **↑** и **↓** можно просмотреть другие подходящие слова.
4. Если на дисплее отображается правильное слово:
  - нажмите **(# ↵)**, чтобы подтвердить слово и ввести пробел.
  - нажмите **➔** или **YES**, чтобы подтвердить слово без ввода пробела.

Если требуемое слово отсутствует в списке вариантов, в этот список можно добавить новое слово.


**Примечание:** *Для ввода цифры (в режиме ввода текста) нажмите и удерживайте нажатой соответствующую клавишу. Например, для ввода цифры 5 нажмите и удерживайте нажатой клавишу **(5)**.*

*Для добавления нового слова в список вариантов*

1. Выделите в списке слово, похожее на требуемое, нажмите **(☒)**, *По буквам, YES*.
2. Нажимайте клавишу **(C)** для удаления букв по одной.  
Введите новое слово в режиме обычного ввода, **YES**. Слово добавляется в словарь. В следующий раз при вводе слова, добавленного таким образом в словарь, это слово будет предложено в качестве одного из вариантов.
3. Продолжайте ввод сообщения. См. также “Передача текстовых сообщений” на стр. 47.

**Совет:** *Для ввода точки нажмите **(1E∞)**. Для ввода других знаков препинания нажмите **(1E∞)**, затем **↑** или **↓** требуемое количество раз. Нажмите **(# ↵)**, чтобы подтвердить слово и ввести пробел. Для выбора режима ввода текста нажмите и удерживайте нажатой клавишу **(\*) a/A**.*

## Список функций

Нажмите  в режиме ввода текста, чтобы открыть список функций.

- *Доб. символ* – отображение списка символов и знаков препинания. Для перемещения по списку служит клавиша прокрутки.
- *Встав. объект* – включение в сообщение изображения, анимированного изображения, аудиоклипа или мелодии.
- *По буквам* – только в режиме ввода T9. Изменение предложенного варианта в режиме обычного ввода текста.
- *Формат* – изменение размера шрифта, стиля и выравнивания текста, а также начало нового абзаца.
- *Язык* – отображение выбранного ранее языка ввода.
- *Режим ввода* – отображение различных способов ввода, доступных для текущего языка ввода.
- *Подходящие* – только в режиме ввода T9. Отображение списка подходящих слов.
- *Справка*.

## Настройка телефона

Телефон можно настроить в соответствии с требованиями пользователя.

### Темы дисплея

С помощью тем можно изменять внешний вид дисплея, например, цвета и фоновый рисунок. В памяти телефона запрограммировано несколько тем. Удалить запрограммированные темы нельзя, однако возможно создание новых тем на Web-сервере Sony Ericsson Mobile Internet и их загрузка в телефон. Дополнительную информацию можно найти на Web-узле [www.SonyEricsson.com](http://www.SonyEricsson.com).

### Для выбора темы дисплея

- *Графика/звук, YES, Темы.*


**Примечание:** Для изменения контрастности дисплея выберите *Настройки, YES, Дисплей, YES, Контрастность*.



## Обмен темами

Темы дисплея можно передавать и принимать в мультимедийных сообщениях (MMS), в сообщениях электронной почты, а также загружать с WAP-страниц. Дополнительная информация о передаче тем в сообщениях приведена в разделе “Сообщения” на стр. 47.

### Для передачи темы

1. *Графика/звук*, **YES**, *Темы*.
2. Выделите тему и нажмите .
3. *Передать*, **YES**.
4. Выберите способ передачи, **YES**.

**Примечание:** *Передача материалов, охраняемых законом об авторских правах, запрещена.*

## Изображения

В памяти телефона запрограммировано несколько изображений, которые можно использовать следующим образом:

- установить изображение в качестве фона дисплея в режиме ожидания;
- присвоить изображение любому контакту в телефонной книге – при поступлении вызова

от этого абонента на дисплей телефона выводится соответствующее изображение (при условии, что абонентская подписка содержит услугу определения номера вызывающего абонента); см. “Для добавления изображения в контакт телефонной книги” на стр. 30;

- включить изображение в текстовое сообщение;
- передать изображение в мультимедийном сообщении или по электронной почте.

Все изображения хранятся в меню *Графика/звук*, **YES**, *Мои картинки*.

## Работа с изображениями

Изображения можно добавлять в папку *Мои картинки*, а также удалять и изменять их названия. Количество изображений, которые можно сохранить в памяти телефона, зависит от их размера. Поддерживаются файлы типов GIF, JPEG и WBMP.

### Для просмотра изображений

- *Графика/звук*, **YES**, *Мои картинки*.  
Изображения выводятся на дисплей в миниформате. Для того, чтобы развернуть изображение на весь экран, нажмите **YES**.


**Примечание:** Анимированные изображения для мультимедийных сообщений можно просматривать в меню *Мои картинки*. Анимированные изображения для текстовых сообщений можно просматривать только при включении объекта в текстовое сообщение. См. “Для включения в текстовое сообщение дополнительных объектов (EMS)” на стр. 48.

Для просмотра изображения из камеры (если она подключена)

- *Графика/звук*, **YES**, *СоттминиСат™* или
- *Связь*, **YES**, *Аксессуары*.

Для установки изображения в качестве фона

1. *Настройки*, **YES**, *Дисплей*, **YES**, *Фоновый рис.*
2. *Уст. картинку*, **YES**.
3. Выберите изображение, **YES**.

**Совет:** Для выбора фонового рисунка нажмите  в режиме просмотра изображений.

Для включения или выключения отображения фонового рисунка



- *Настройки*, **YES**, *Дисплей*, **YES**, *Фоновый рис.*, **YES**, *Включить*.

**Обмен изображениями**

Телефон позволяет передавать и принимать изображения в мультимедийных сообщениях, а также передавать их по электронной почте. Дополнительная информация о передаче изображений в сообщениях приведена в разделе “Сообщения” на стр. 47.

**Примечание:** Передача материалов, охраняемых законом об авторских правах, запрещена.

Для передачи изображения

1. *Графика/звук*, **YES**, *Мои картинки* или *СоттминиСат™*.
  2. Выделите изображение, **YES**. Нажмите .
  3. *Передать*, **YES**.
  4. Выберите способ передачи.
- После приема изображения в текстовом или мультимедийном сообщении новое изображение появляется в папке “Входящие”. Для сохранения изображения в папке *Мои картинки* выделите изображение в сообщении, нажмите  и выберите *Сохранить*.

## Мелодии и сигналы вызова

В памяти телефона запрограммирован набор обычных и полифонических мелодий, которые можно использовать в качестве сигнала вызова. Обычные мелодии можно создавать, редактировать и пересылать в другие телефоны в текстовых и мультимедийных сообщениях. Кроме того, можно загружать обычные и полифонические мелодии с WAP-страниц.

**Примечание:** Передача материалов, охраняемых законом об авторских правах, запрещена.

### Для выбора сигнала вызова

- **Настройки, YES, Звуки/сигналы, YES, Сигнал вызова.**

### Для установки громкости сигнала вызова

1. **Настройки, YES, Звуки/сигналы, YES, Громк. звонка, YES.**
2. Для увеличения и уменьшения громкости служат клавиши **←** и **→**.
3. Для сохранения выбранного значения нажмите **YES**.

**Примечание:** Во избежание повреждения органов слуха громким звуковым сигналом поднесите телефон к уху только после ответа на вызов или после снижения громкости сигнала вызова.

### Для включения или отключения звукового сигнала вызова

- В режиме ожидания нажмите и удерживайте нажатой клавишу **(C)**, затем выберите **Вкл. беззвучн.** или **Откл. беззвучн.** Отключаются все звуковые сигналы, за исключением сигналов будильника и таймера.

### Для создания мелодии или сигнала вызова

1. **Графика/звук, YES, Композитор, YES.**

- Для ввода нот служат клавиши **1<sup>st</sup>** – **7**.
- Клавиши **8** и **9** позволяют уменьшить и увеличить длительность ноты. Предусмотрено шесть ступеней длительности нот.
- Для изменения октавы нажмите **(0+)**.
- Для повышения звука на полтона нажмите **(# -)**.

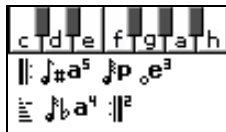


- Для понижения звука на полтона нажмите **#** два раза.
  - Для ввода музыкальных эффектов, а также для установки темпа, громкости, стиля и длительности нажмите **□**.
  - Для ввода паузы нажмите **\*a/A**.
  - Для удаления нот служит клавиша **C**.
2. Для прослушивания созданной мелодии нажмите **YES**.
  3. Нажмите **YES** еще раз для ввода названия и сохранения мелодии или **NO** для продолжения редактирования.

**Примечание:** Для того, чтобы отредактировать мелодию, выберите *Графика/звук*, **YES**, *Мои звуки*, затем выберите мелодию и нажмите **□**.

### Как играть на “фортепиано”

1. Для вызова функции “фортепиано” нажмите верхнюю или нижнюю боковую клавишу регулировки громкости в меню *Композитор*.



См. “Значки на дисплее” на стр. 79.

2. Для перемещения между клавишами используйте клавишу прокрутки.
3. Для выбора ноты нажмите **YES**.
4. Для выхода из функции “фортепиано” нажмите верхнюю или нижнюю боковую клавишу регулировки громкости.

### Обмен мелодиями

Звуковые фрагменты и мелодии можно передавать и принимать через в сообщениях SMS и MMS, а также загружать с WAP-страниц.

**Примечание:** *Возможность передачи полифонических мелодий в сообщениях SMS не предусмотрена.*

### Для передачи мелодии

1. *Графика/звук*, **YES**, *Мои звуки*, **YES**.
2. Выберите мелодию и нажмите **□**.
3. *Передать*, **YES**.
4. Выберите способ передачи.

**Примечание:** *Инструкции по передаче мелодии или сигнала вызова в текстовом сообщении приведены в разделе “Для включения в текстовое сообщение дополнительных объектов (EMS)” на стр. 48.*

## Нарастающий сигнал вызова

Громкость сигнала вызова может ступенчато увеличиваться от минимального до максимального значения.

### Для включения или отключения нарастающего сигнала вызова

- *Настройки*, **YES**, *Звуки/сигналы*, **YES**, *Нарастающий*.

## Персональные сигналы вызова

Если абонентская подписка включает обслуживание второй линии, можно установить различные сигналы вызова для двух линий. При этом вместо текста *Голос. вызовы* на дисплей выводится *Линия 1* или *Линия 2*. Если абонентская подписка включает услугу определения номера, можно назначить персональные сигналы вызова для нескольких абонентов.



### Для установки персонального сигнала вызова

1. *Тел. книга*, **YES**, *Персон. сигн.*, **YES**, *Добавить нов.?*, **YES**.
2. Введите первую букву имени контакта, **YES**.
3. Выберите контакт, **YES**.
4. Выберите сигнал вызова, **YES**.

**Примечание:** *Персональный сигнал вызова нельзя назначить для номера, сохраненного только на SIM-карте.*

## Звуки/сигналы

Для уведомления о поступлении входящих вызовов можно использовать функцию вибровызова. Предусмотрены следующие режимы работы вибровызова:

- *Вкл.* – включен постоянно.
- *Вкл. (беззв.)* – включен, когда звуковой сигнал вызова отключен или когда установлен беззвучный режим работы телефона.
- *Откл.* – отключен постоянно.

### Для установки режима работы вибровызова

1. *Настройки*, **YES**, *Звуки/сигналы*, **YES**, *Вибровывоз*, **YES**.
2. Выберите требуемый режим работы, **YES**.

Меню *Настройки*, **YES**, *Звуки/сигналы* содержит также следующие функции:

- *Сигнал* – сигнал будильника.
- *Сигнал о сбц* – сигнал, уведомляющий о поступлении сообщений.

- *Звук клавиш* – сигналы, сопровождающие нажатия клавиш.
- *Ежемин. сигн.* – сигнал, подаваемый во время разговора по истечении каждой минуты.

### Язык меню

Большинство SIM-карт автоматически выбирает для отображения меню язык той страны, в которой приобретена SIM-карта. В других SIM-картах по умолчанию используется английский язык.


#### *Для изменения языка меню*

1. *Настройки, YES, Язык, YES, Меню, YES.*
2. Выберите язык, **YES**.

### Подсветка дисплея

Для подсветки дисплея предусмотрены следующие режимы работы – постоянно включена, постоянно отключена и автоматической режим. В автоматическом режиме подсветка дисплея отключается через несколько секунд после последнего нажатия клавиши.

**Примечание:** *При включенной подсветке расходуется энергия аккумулятора, что приводит к уменьшению времени работы в режиме ожидания.*

**Примечание:** *Для включения подсветки при включенной блокировке клавиатуры нажмите .*

#### *Для установки режима работы подсветки*

- *Настройки, YES, Дисплей, YES, Подсветка.*

#### *Для установки контрастности дисплея*

- *Настройки, YES, Дисплей, YES, Контрастность.*

### Время и дата

Текущее время отображается на дисплее в режиме ожидания.


#### *Для установки времени*

- *Настройки, YES, Время и дата, YES, Уст. время.*

Предусмотрено два формата отображения времени: 12-часовой и 24-часовой.

#### *Для установки формата отображения времени*

- *Настройки, YES, Время и дата, YES, Формат врем.*

**Примечание:** *Для переключения между ат и рт при установке времени в 12-часовом формате нажмите .*

## Дата

Для вывода на дисплей текущей даты (в меню “Состояние”) нажмите верхнюю или нижнюю боковую клавишу регулировки громкости, когда телефон находится в режиме ожидания.

### Для установки формата отображения даты и времени

- *Настройки, YES, Время и дата.*

## Дополнительные функции часов

Пункт *Доп. операции* в меню *Настройки, YES, Время и дата* позволяет установить часовой пояс и летнее время. Изменение этих параметров приводит к соответствующему изменению времени (если оператор сотовой сети предоставляет такую услугу).



**Примечание:** *Более подробную информацию можно получить у оператора сотовой сети.*

## Режим ответа

Если к телефону подключена минигарнитура, на поступающие вызовы можно отвечать нажатием любой клавиши (кроме **NO**) либо установить телефон в режим автоматического ответа на вызовы.

### Для установки режима ответа

- *Настройки, YES, Handsfree, YES, Режим ответа.*
- Прокрутите список до требуемого варианта.
- Нажмите левую программную клавишу.

## Приветствие

При включении и выключении телефона на дисплей выводится приветствие Sony Ericsson (возможно также отображение приветствия оператора сотовой сети).

### Для изменения приветствия

1. *Настройки, YES, Дисплей, YES, Приветствие, YES.*
2. Выберите приветствие, **YES**.

Приветствие отображается на дисплее при включении телефона.

## Меню “Мои номера”

Телефон позволяет вывести на дисплей свой телефонный номер (номера).

### Для просмотра своего телефонного номера

- *Тел. книга, YES, Спец. номера, YES, Мои номера.*
- Если номер не сохранен в памяти SIM-карты, его можно ввести вручную.

## Блокировка клавиатуры

Во избежание случайного набора номера клавиатуру телефона можно заблокировать.

**Примечание:** При включенной функции блокировки клавиатуры сохраняется возможность вызова службы экстренной помощи.

### Автоматическая блокировка клавиатуры

В автоматическом режиме блокировка клавиатуры включается через 25 секунд после последнего нажатия клавиши.

*Для включения или выключения функции автоматической блокировки клавиатуры*

- *Настройки, YES, Блокировка, YES, Автобл. клав.*

*Для включения блокировки клавиатуры в ручном режиме*

- В режиме ожидания нажмите и удерживайте нажатой клавишу (C), *Вкл.блок.клав., YES.*

Клавиатура остается заблокированной до тех пор, пока вы не ответите на входящий вызов или пока функция блокировки не будет отключена вручную.

*Для отключения блокировки клавиатуры*

- Нажмите (C), на дисплее появится *Выключить блокировку клавиатуры?* – нажмите **YES**.

## Общий сброс

Функция *Сброс парам.* позволяет восстановить значения всех параметров телефона, заданные изготовителем. Эти значения могут отличаться от тех, которые были установлены в телефоне при его покупке.

Функция *Сбросить все* служит для восстановления значений всех параметров телефона, заданных изготовителем, а также удаления всех данных и параметров учетных записей; кроме того, возможно удаление загруженных изображений, мелодий и шаблонов.

**Примечание:** *Перед выполнением функции Сбросить все рекомендуется проконсультироваться у поставщика услуг.*

*Для сброса параметров телефона*

1. *Настройки, YES, Общий сброс.*
2. *Сброс парам. или Сбросить все, YES.*
3. Введите код блокировки телефона (0000 или введенный вами другой код), **YES**.



## Функции обработки вызовов

Для отправки вызовов и ответа на вызовы телефон должен быть включен и находиться в пределах зоны обслуживания сотовой сети. См. “Как держать телефон” на стр. 6.

### Посылка вызовов

1. Введите код зоны и телефонный номер.
2. Для отправки вызова нажмите **YES**.
3. Для завершения вызова нажмите **NO**.

**Совет:** *Телефонные номера можно извлекать из списка вызовов и из телефонной книги. См. “Список вызовов” на стр. 28. и “Телефонная книга” на стр. 29.*

*Для изменения громкости динамика во время разговора*

- Для увеличения или уменьшения громкости динамика телефона нажмите верхнюю или нижнюю боковую клавишу регулировки громкости.

*Для отключения микрофона во время разговора*



- Нажмите клавишу **Ⓢ** и удерживайте ее нажатой до тех пор, пока на дисплее не появится сообщение *Микрофон отключен*. Для продолжения разговора нажмите **Ⓢ** еще раз. Отключение сигнала вызова, см. “Для отключения сигнала вызова” на стр. 28.

### Режим громкой связи

Во время разговора телефон можно переключить в режим громкой связи, например, когда в разговоре должны принимать участие несколько человек или для того, чтобы освободить руки. Режим громкой связи рекомендуется использовать в тихом помещении.

**Примечание:** *Во избежание повреждения органов слуха не подносите телефон к уху при включенной функции громкой связи. Расположите телефон на расстоянии 30-50 см перед собой микрофоном к себе.*

### *Для включения и отключения режима громкой связи*

1. Нажмите  во время разговора.
2. Нажмите **YES** и выберите *Вкл. громк.*  
Для отключения режима громкой связи во время разговора нажмите , затем **YES** и выберите *Откл. громк.*
3. Режим громкой связи автоматически отключается при завершении вызова.

**Примечание:** *Функция громкой связи не работает, если к телефону подключена минигарнитура или устройство громкой связи.*

### **Автоматический повторный набор номера**

Нажмите **YES**, если попытка послышки вызова оказалась неудачной и на дисплее появилось сообщение *Повторить?*


**Примечание:** *Ожидая повторного соединения, телефон можно не подносить к уху. После ответа вызываемого абонента телефон подает громкий звуковой сигнал.*

Телефон автоматически повторяет вызов номера до десяти раз или до тех пор, пока

- вызываемый абонент не ответит;
- не будет нажата какая-либо клавиша или не поступит входящий вызов.

**Примечание:** *Автоматический повторный набор невозможен для вызовов в формате данных.*

### **Международные вызовы**

1. Нажмите клавишу  и удерживайте ее нажатой до тех пор, пока на дисплее не появится символ **+**. Этот символ заменяет используемый в данной стране префикс доступа к международной связи.
2. Введите код страны, код зоны (без начального нуля), телефонный номер, **YES**.

**Совет:** *Символ + и код страны полезно ввести для всех номеров в телефонной книге – это позволят использовать телефонную книгу не только в своей стране, но и за границей.*

## Вызов службы экстренной помощи

### *Для вызова службы экстренной помощи*

- Введите 112, **YES**.  
В телефоне предусмотрено использование международных номеров службы экстренной помощи 112, 911 и 08. Это означает, что телефон обеспечивает вызов службы экстренной помощи в любой стране как с установленной SIM-картой, так и без нее при условии, что телефон находится в пределах зоны обслуживания сети GSM.

**Примечание:** *В некоторых сетях требуется, чтобы была установлена SIM-карта, иногда также требуется ввести код PIN.*

В некоторых странах также действуют другие номера службы экстренной помощи. В этом случае оператор сотовой сети может сохранить на SIM-карте дополнительный местный номер службы экстренной помощи.

### *Для просмотра местного номера службы экстренной помощи*

- *Тел. книга, YES, Спец. номера, YES, Номера SOS.*

## Голосовая почта




Если абонентская подписка включает услугу голосовой почты, вызывающие абоненты могут оставлять голосовые сообщения в случае, если вы не отвечаете на вызов.

### Прием голосовых сообщений

Для уведомления о поступлении голосового сообщения передается текстовое сообщение или отображается значок голосовой почты (в зависимости от оператора сотовой сети), с указанием количества принятых голосовых сообщений (100%).

### Вызов голосового почтового ящика

Для вызова голосового почтового ящика нажмите и удерживайте нажатой клавишу  (если номер голосовой почты сохранен в памяти телефона). Этот номер предоставляется поставщиком услуг.

### *Для сохранения номера голосовой почты*

- *Сообщения, YES, Функции, YES, № автоотв.*

**Примечание:** *Номер голосовой почты предоставляется поставщиком услуг.*

## Ответ на вызовы

При поступлении входящего вызова телефон подает звуковой сигнал, а на дисплей выводится запрос *Ответить?* Если информация о номере вызывающего абонента не доступна, на дисплей выводится сообщение *Номер закрыт* или *Неизвестно*.

### Для ответа на вызов

- Нажмите **YES**.

### Для отклонения вызова

- Нажмите **NO**.

### Для отключения сигнала вызова

- Нажмите верхнюю или нижнюю боковую клавишу регулировки громкости. Отключение микрофона во время разговора, см. “Для отключения микрофона во время разговора” на стр. 25.

## Непринятые вызовы

Если владелец телефона не ответил на входящий вызов, на дисплей в режиме ожидания выводится сообщение *Непринятые вызовы: 1* (число указывает количество принятых вызовов).


### Для просмотра списка непринятых вызовов

1. Нажмите **YES**, когда на дисплее отображается *Непринятые вызовы: 1*, чтобы открыть список непринятых вызовов.
2. Для вызова номера из списка выделите требуемый номер, **YES**.

## Список вызовов

Список вызовов содержит номера последних входящих и исходящих вызовов. Номера принятых и непринятых вызовов помещаются в список в том случае, если абонентская подписка включает услугу определения номера и номер вызывающего абонента определен.

**Примечание:** *Первую позицию списка всегда занимает последний исходящий вызов. Все остальные входящие и исходящие вызовы расположены в хронологическом порядке.*

**Примечание:** *Рядом с номером, сохраненным на SIM-карте, отображается значок .*

#### *Для вызова номера из списка вызовов*

1. Нажмите **YES** в режиме ожидания, чтобы открыть список вызовов.
2. Прокрутите список до требуемого номера, **YES**.

#### *Для очистки списка вызовов*

- *Инф. о вызовах, YES, Функции, YES, Очистить спис., YES.*

#### *Для включения или отключения функции регистрации вызовов*

- *Инф. о вызовах, YES, Функции, YES, Регистрация, YES.*

#### **Телефонная книга**

Внутренняя телефонная книга предназначена для сохранения контактной информации (имена, телефонные номера, адреса электронной почты и т. д.). Объем телефонной книги – до 250 контактов.

Контактную информацию можно копировать из внутренней телефонной книги на SIM-карту и обратно. Информацию, сохраненную на SIM-карте, можно легко перенести в другой телефон, переставив туда SIM-карту.

**Примечание:** При копировании на SIM-карту контакты, сохраненные ранее на SIM-карте, удаляются. Объем памяти SIM-карты зависит от типа используемой SIM-карты.

Некоторые функции телефона применимы только к контактам, сохраненным во внутренней телефонной книге (например, персональные сигналы вызова или изображения в телефонной книге). Персональные сигналы вызова и изображения нельзя скопировать на SIM-карту.

#### *Для добавления контакта*

1. *Тел. книга, YES, Доб. контакт, YES.*
2. Выделите поле, которое вы хотите заполнить, **YES**.
3. Введите необходимые данные, **YES**.
4. Выберите следующее поле и т. д.
5. Завершив ввод всех данных, выберите *Сохранить и выйти?*, **YES**.

**Совет:** Для ввода несохраненного номера нажмите **←** в поле ввода номера и выберите номер из списка несохраненных номеров.

### Автоматическое сохранение

Телефон может сохранять набранный номер в телефонной книге после завершения разговора. Если номер уже сохранен в телефонной книге, запрос на сохранение номера не выводится.

### Для отключения функции автосохранения

1. *Тел. книга*, **YES**, *Функции*, **YES**.
2. *Запрос сохр.*, **YES**.
3. Выделите “Вкл.” или “Откл.” функцию, нажав клавишу прокрутки вверх или вниз.
4. Нажмите **YES**.

Изображения и персональные сигналы вызова  
Любому контакту можно назначить изображение и персональный сигнал вызова.

### Для добавления изображения в контакт телефонной книги

1. *Тел. книга*, **YES**, *Картинки*, **YES**.
2. Введите первые буквы имени контакта, **YES**.
3. Выделите требуемый контакт, **YES**.
4. На дисплее появится список *Мои картинки*. Выберите изображение и дважды нажмите **YES**.

### Для выбора персонального сигнала вызова для контакта

1. *Тел. книга*, **YES**, *Персон. сигн.*, **YES**, *Добавить нов.?*, **YES**.
2. Введите первые буквы имени контакта, **YES**.
3. Прокрутите список до требуемого контакта, **YES**.
4. Прокрутите список до мелодии, которую вы хотите выбрать, **YES**.

### Для отправки вызова из списка контактов

1. В режиме ожидания нажмите и удерживайте нажатой цифровую клавишу (2-9) для поиска контакта, соответствующего первой букве на этой клавише (или ближайшей следующей).
  - Например, нажмите и удерживайте нажатой клавишу 5, чтобы вывести на дисплей первый контакт, который начинается с буквы “J”. Для перехода к контакту, начинающемуся с буквы “L”, вызовите список контактов и три раза нажмите клавишу 5.
2. Выделите требуемый контакт, **YES**.
3. Выберите номер, который требуется вызвать, **YES**. Если с контактом связан только один номер, на шаге 2 нажмите и удерживайте нажатой клавишу **YES**.

**Примечание:** Для вызова контакта можно также использовать функцию *Выз. контакт* в меню *Тел. книга*.

**Для вызова номера, сохраненного на SIM-карте**

1. *Тел. книга*, **YES**, *Доп. операции*, **YES**, *Вызвать с SIM*, **YES**.
2. Введите первые буквы имени абонента, сохраненного на SIM-карте, которого требуется вызвать. Нажмите **YES**.
3. Выделите требуемую запись на SIM-карте, **YES**.

Обновление информации в телефонной книге  
При необходимости любую информацию контакта можно изменить или удалить.

**Для изменения контакта**

1. Контакты, сохраненные в памяти телефона, можно редактировать. *Тел. книга*, **YES**, *Изм. контакт*, **YES**, *Изм. контакт*, **YES**.
2. Введите первые буквы имени контакта, **YES**.
3. Выделите требуемый контакт, **YES**.
4. *Изменить инф.*, **YES**.
5. Выделите поле, которое требуется заполнить, **YES**.

6. Введите необходимые данные, **YES**.
7. Завершив ввод всех данных, выберите *Сохранить и выйти?*, **YES**.
  - Для удаления контакта выберите *Тел. книга*, **YES**, *Изм. контакт*, **YES**, *Удал. контакт*. Выберите контакт и дважды нажмите **YES**.
  - Для удаления всех контактов выберите *Тел. книга*, **YES**, *Доп. операции*, **YES**, *Удалить все*. Затем дважды нажмите **YES**, введите код блокировки телефона, **YES**.

**Примечание:** При выполнении функции *“Удалить все”* записи, сохраненные на SIM-карте, не удаляются.

Номер по умолчанию (стандартный номер)  
В каждом контакте присутствует номер по умолчанию, в качестве которого автоматически назначается первый введенный для контакта телефонный номер. Телефон вызывает номер по умолчанию, если после выбора контакта в списке *Выз. контакт* нажать и удерживать нажатой клавишу **YES**.

### *Для установки номера по умолчанию*

1. *Тел. книга, YES, Изм. контакт, YES, Изм. контакт, YES.*
2. Введите первую букву имени контакта, **YES**.
3. Выделите требуемый контакт, **YES**.
4. *Стд номер, YES.* Выберите номер, который требуется назначить номером по умолчанию, **YES**.

### **Группы**

В телефонной книге можно создать группу контактов. Эта функция позволяет передавать текстовые сообщения нескольким адресатам одновременно. См. “Передача текстовых сообщений” на стр. 47.

### *Для создания группы контактов*

1. *Тел. книга, YES, Изм. контакт, YES, Группы, YES, Новая группа, YES.*
2. Введите имя группы, **YES**.
3. *Доб. в группу, YES.*
4. Введите первые буквы имени контакта, который требуется добавить, **YES**.
5. Для выбора контакта нажмите **YES**.
6. Выберите телефонный номер, **YES**.

7. Для добавления в группу дополнительных контактов повторите шаги 3-6.

8. Нажмите **NO** для завершения операции.

### **Визитные карточки**

В телефонную книгу можно добавить свою визитную карточку.

### *Для добавления своей визитной карточки*

- *Тел. книга, YES, Изм. контакт, YES, Моя визитка, YES. Добавить, YES.*

### **Обмен визитными карточками**

Телефон позволяет обмениваться визитными карточками в текстовых и мультимедийных сообщениях.

### *Для передачи своей визитной карточки*

1. *Тел. книга, YES, Изм. контакт, YES, Моя визитка, YES, Передать, YES.*
2. Выберите способ передачи, **YES**.



*Для сохранения визитной карточки из мультимедийного сообщения*

1. *Сообщения, YES, Сообц. MMS, YES.*
2. *Входящие, YES, выберите сообщение, YES.*
3. *Прокрутите список до пункта “Визитная карточка” и нажмите YES для подтверждения.*

*Для передачи контакта*

1. *Тел. книга, YES, Изм. контакт, YES, Пред контакт, YES.*
2. *Введите первые буквы имени контакта, который требуется передать, YES.*
3. *Для выбора контакта нажмите YES.*
4. *Выберите способ передачи, YES.*

### **Копирование контактов**

Телефон позволяет копировать имена и телефонные номера из памяти телефона на SIM-карту и обратно. Количество номеров, которые можно сохранить, зависит от типа SIM-карты.


**Примечание:** *При копировании на SIM-карту контакты, сохраненные ранее на SIM-карте, удаляются. Будьте внимательны, чтобы по ошибке не уничтожить необходимые данные.*

*Для копирования имен и телефонных номеров на SIM-карту*

- *Тел. книга, YES, Доп. операции, YES, Копир. на SIM.*

*Для копирования имен и телефонных номеров в память телефона*

- *Тел. книга, YES, Доп. операции, YES, Копир. с SIM.*

**Совет:** *Выбрав номер в меню Вызвать с SIM, можно скопировать имя и номер в память телефона: нажмите  и выберите Скопир. в тлф.*

### **Быстрый набор номера**

Для ускорения набора часто используемых номеров их можно сохранить в ячейках 2-9 на SIM-карте.

**Примечание:** *Ячейка 1 зарезервирована для номера голосовой почты.*

*Для вызова любого из этих номеров в режиме ожидания*

- *Введите номер ячейки, YES.*

- Для изменения номеров ячеек*
1. *Тел. книга, YES, Доп. операции, YES, Список ячеек, YES.*
  2. Выберите номер, который требуется переместить, **YES**.
  3. Выберите ячейку, в которую требуется переместить телефонный номер, **YES**.
  4. Закончив перемещение номеров, нажмите **NO** для выхода из меню или **YES** для сохранения изменений на SIM-карте.

### **Длительность вызовов**

Длительность вызова отображается на дисплее во время разговора.

Телефон позволяет проверить длительность последнего вызова, всех исходящих вызовов и общую продолжительность разговоров.

*Для проверки длительности вызовов и сброса счетчика*

- *Инф. о вызовах, YES, Время и стоим., YES, Счетчики* и выберите требуемую функцию.
- Для обнуления счетчика длительности вызовов выберите *Сбр. счетчики*.

### **Переадресация вызовов**

В случае невозможности ответить на входящие голосовые вызовы и вызовы в формате данных их можно переадресовать на другой телефонный номер, например, на автоответчик.

Для голосовых вызовов предусмотрены следующие режимы переадресации:

- *Голос вызовы* – переадресация всех голосовых вызовов;
- *Если занят* – переадресация вызовов, если вызываемый абонент занят;
- *Не доступен* – переадресация вызовов, если телефон вызываемого абонента выключен или находится за пределами зоны обслуживания сети;
- *Не отвечает* – переадресация вызовов, если вызываемый абонент не отвечает в течение заданного оператором сотовой сети времени.

**Примечание:** *При включенной функции запрета вызовов использовать некоторые режимы переадресации нельзя.*



- Для включения переадресации вызовов*
1. *Инф. о вызовах, YES, Упр. вызовами, YES, П-адресация, YES.*
  2. Выберите категорию вызовов и режим переадресации, **YES**.
  3. *Включить, YES.*
  4. Введите телефонный номер, на который требуется переадресовать вызовы, **YES** (или найдите номер в телефонной книге).

*Отмена режима переадресации*

- Выберите режим переадресации, затем *Отменить*.

*Для проверки состояния*

1. *Инф. о вызовах, YES, Упр. вызовами, YES, П-адресация, YES.*
2. Выберите тип вызова, **YES**.
3. Прокрутите список до требуемого режима переадресации, **YES, Состояние, YES.**

*Для проверки состояния всех режимов переадресации*

- Выберите *Проверить все* в меню *П-адресация*.

**Несколько вызовов одновременно**

В телефоне предусмотрена возможность обработки нескольких вызовов одновременно. Например, можно переключить текущий вызов в режим удержания на линии, послать или ответить на второй вызов и затем переключать телефон между двумя вызовами.



**Примечание:** *В режиме разговора меню Инф. о вызовах заменяется на меню Текущий вызов.*

**Услуга ожидающего вызова**


Если услуга ожидающего вызова активна, при поступлении второго вызова во время разговора подается тональный сигнал.

*Для включения или отключения услуги ожидающего вызова*

- *Инф. о вызовах, YES, Упр. вызовами, YES, Ожидающие вызовы.*

### Для посылки второго вызова

1. Нажмите **YES** для переключения текущего вызова в режим удержания на линии.
2. Введите телефонный номер, который требуется вызвать, **YES** (или найдите номер в телефонной книге).



**Примечание:** В режим удержания на линии можно переключить только один вызов. Для доступа к различным функциям нажмите .

### Прием второго вызова

- Для ответа на второй вызов и переключения текущего вызова в режим удержания на линии нажмите **YES**.
- Для отклонения второго вызова и продолжения прерванного разговора выберите *Занято*.
- Для ответа на второй вызов и завершения текущего вызова выберите *Заверш. и отв.*

### Два вызова одновременно

При наличии одного активного вызова и одного вызова, удерживаемого на линии, возможно выполнение перечисленных ниже операций.

- Нажмите **YES** для переключения между двумя вызовами.
- Нажмите , затем выберите *Объед. вызовы* для объединения двух вызовов в конференцию.
- Нажмите , затем выберите *Перевод выз.* для соединения двух вызовов. При этом телефон отключается от обоих вызовов.
- Нажмите **NO** для завершения текущего вызова, затем нажмите **YES** для подбора вызова, удерживаемого на линии.
- Для завершения обоих вызовов нажмите **NO** дважды.

**Примечание:** Для ответа на третий вызов необходимо завершить один из двух вызовов.

### Конференция

Конференция – это вызов, в котором могут принимать участие до пяти абонентов. Группу участников конференции можно переключить в режим удержания на линии и затем послать другой вызов.




## Организация конференции

Для организации конференции необходимо наличие одного активного вызова и одного вызова, удерживаемого на линии.


### Для объединения двух вызовов в конференцию

- *Текущий вызов, YES, Объед. вызовы, YES.*

### Для добавления нового участника

1. Нажмите **YES** для переключения конференции в режим удержания на линии.
2. Вызовите абонента, которого требуется подключить к конференции.
3. Нажмите , *Объед. вызовы, YES.*  
Для подключения дополнительных участников повторите шаги 1-3.

### Для отключения одного участника


1. Нажмите , *Отключить, YES.*
2. Выберите участника, **YES.**

### Для завершения конференции

- Нажмите **NO.**

## Конфиденциальный разговор с одним из участников конференции

Телефон позволяет выделить одного из участников конференции для конфиденциального разговора, при этом остальные участники переключаются в режим удержания на линии.

- Для выбора участника конференции нажмите  и выберите *Выделить.*
- Для возобновления конференции выберите *Объед. вызовы.*

## Запрет вызовов

Услуга запрета вызовов (или ограничения вызовов) позволяет заблокировать возможность посылки и приема вызовов определенного типа. Это может быть полезно, например, при работе телефона в режиме роуминга. Для использования этой услуги необходимо получить пароль у поставщика услуг.



**Примечание:** При включенной функции *переадресации входящих вызовов использовать некоторые режимы запрета вызовов нельзя.*

Предусмотрен запрет следующих типов вызовов:

- все исходящие вызовы – *Все исходящие*;
- все исходящие международные вызовы – *Исх.междунар.*;
- все исходящие международные вызовы, за исключением вызовов в свою страну – *Исх.м/нар(дом)*;
- все входящие вызовы – *Все входящие*;
- все входящие вызовы, когда телефон работает в режиме роуминга – *Входящ./роум.*

*Для включения или отключения запрета вызовов*

1. *Инф. о вызовах, YES, Упр. вызовами, YES, Запрет выз., YES.*
2. Выберите вариант, **YES**.
3. *Включить* или *Отменить*, **YES**.
4. Введите пароль, **YES**.
  - Для отмены всех режимов запрета вызовов выберите *Отменить все*.
  - Для изменения пароля выберите *Изм. пароль*.

## Разрешенные номера

Если эта функция включена, разрешается вызывать только определенные номера, сохраненные на SIM-карте. Для этой функции требуется SIM-карта, обеспечивающая возможность записи разрешенных номеров. Разрешенные номера защищены кодом PIN2.



**Примечание:** *При включенной функции “Разрешенные номера” сохраняется возможность вызова службы экстренной помощи.*

- Телефон позволяет сохранять неполные номера. Например, запись 0123456 позволяет набрать любой номер, начинающийся с цифр 0123456.
- В номер можно включать вопросительные знаки. Например, запись 01234567?0 позволяет набрать любой номер от 0123456700 до 0123456790. Для ввода вопросительного знака нажмите и удерживайте нажатой клавишу (# →).

*Для включения или отключения функции “Разрешенные номера”*

1. *Тел. книга, YES, Функции, YES, Разреш.номера, YES.*
2. Введите код PIN2, **YES**.
3. *Вкл. или Откл.*, **YES**.

### Для сохранения разрешенного номера

- Тел. книга, **YES**, Спец. номера, **YES**, Спис. разреш. Выберите *Добавить нов.?* и введите номер.

**Примечание:** При включенной функции “Разрешенные номера” можно просматривать список разрешенных номеров, однако для добавления в список новых номеров и для изменения существующих необходимо отключить эту функцию.

### Закрытые группы

Использование функции “Закрытые группы” – один из способов снижения стоимости разговоров. В некоторых сетях вызовы в пределах группы оплачиваются по льготному тарифу. Телефон позволяет определить до десяти групп.



### Для добавления группы

1. *Инф. о вызовах*, **YES**, *Упр. вызовами*, **YES**, *Закр. группы*, **YES**, *Изм. список*, **YES**.
2. *Добавить нов.?*, **YES**.
3. Введите имя группы, **YES**.
4. Введите индексный номер, **YES**.

Индексный номер предоставляется оператором сотовой сети.

### Для активизации группы

1. *Инф. о вызовах*, **YES**, *Упр. вызовами*, **YES**, *Закр. группы*, **YES**, *Изм. список*, **YES**.
2. Выберите группу, **YES**.
3. *Включить*, **YES**.

Теперь разрешаются только вызовы абонентов из выбранной группы.

### Для вызова абонента, не входящего в группу

- Выберите *Открыт.вызовы*, затем *Вкл.*

### Прием вызовов

Услуга “прием вызовов” позволяет принимать входящие вызовы только от определенных абонентов либо номеров их группы. Все остальные вызовы автоматически отклоняются, и вызывающему абоненту подается сигнал “занято”. Отклоненные вызовы помещаются в список вызовов.

### Для добавления номера в список разрешенных для приема вызовов

1. *Инф. о вызовах*, **YES**, *Упр. вызовами*, **YES**, *Прием вызовов*, **YES**, *Разрешенные*, **YES**.
2. *Добавить нов.?*, **YES**. На дисплее откроется телефонная книга.
3. Выберите запись, **YES**.

Для выбора режима приема вызовов

- *Инф. о вызовах, YES, Упр. вызовами, YES, Прием вызовов, YES, Вар-ты приема.*

### Разрешение и запрет передачи своего номера

Если абонентская подписка включает услугу запрета определения номера вызывающего абонента, можно запретить передачу своего номера при посылке вызова.

*Для запрета или разрешения передачи своего номера*

1. Введите телефонный номер, который требуется вызвать.
2. *Инф. о вызовах, YES, Следующ. выз., YES.*
3. Выберите *Скрыть номер* или *Показать n-p* и нажмите **YES** для посылки вызова.



## Установка параметров Mobile Internet

Для получения доступа к сети Интернет и услугам сети, а также для приема и передачи мультимедийных сообщений и электронной почты требуется следующее:



1. Абонентская подписка предусматривает услугу передачи данных.
2. В памяти телефона сохранены необходимые параметры.
  - Параметры могут быть предварительно установлены продавцом телефона.
  - Параметры можно получить в текстовом сообщении от поставщика услуг или оператора сотовой сети.
  - Параметры можно также загрузить с Web-страницы [www.SonyEricsson.com](http://www.SonyEricsson.com).
3. В некоторых случаях требуется регистрация пользователя WAP и электронной почты у поставщика услуг или оператора сотовой сети.

**Примечание:** *Мобильный телефон Sony Ericsson не поддерживает ограниченного режима передачи данных и синхронизации.*



**Примечание:** Настоятельно рекомендуется обратиться к поставщику услуг перед изменением любых параметров передачи данных, установленных в телефоне.

### Установка с помощью мастера

Если телефон не настроен для работы с услугами WAP, необходимые параметры можно запросить у поставщика услуг или оператора сотовой сети. Затем установите требуемые параметры с помощью встроенного в телефон мастера установки.

#### Для установки параметров WAP с помощью мастера

1. Услуги WAP, **YES**, домашняя страница (зависит от оператора), **YES**. Если параметры WAP не установлены, запускается мастер установки.
2. По запросу мастера введите и сохраните значения параметров, нажимая **YES** для подтверждения.

### Дополнительные сведения о параметрах

Для работы с WAP-браузером (через поставщика услуг WAP) необходимо сохранить:

- параметры специальной **учетной записи для передачи данных и профиля WAP**.

Для передачи и приема электронной почты (через поставщика услуг Интернет) необходимо сохранить:

- параметры специальной **учетной записи для передачи данных и учетной записи электронной почты**.

Для передачи текстовых сообщений (SMS) по адресам электронной почты (через оператора сотовой сети) необходимо сохранить:

- телефонный номер шлюза электронной почты.

**Примечание:** Некоторые из перечисленных ниже инструкций не являются обязательными; соответствующую информацию можно получить у оператора сотовой сети или поставщика услуг Интернет.

**Учетная запись для передачи данных** содержит параметры доступа к серверу поставщика услуг, например, WAP (Mobile Internet) или электронной почты (Интернет).

**Профиль WAP** содержит параметры, обеспечивающие просмотр страниц WAP и передачу мультимедийных сообщений.

**Учетная запись электронной почты** содержит параметры, обеспечивающие прием и передачу электронной почты непосредственно из телефона (аналогично работе с электронной почтой через поставщика услуг Интернет).

**Электронная почта через WAP** – альтернативный вариант, который также обеспечивает прием и передачу электронной почты, но через сервер поставщика услуг WAP.

**Примечание:** *Информацию о поддержке электронной почты можно получить у поставщика услуг WAP.*

**Параметры учетной записи для передачи данных**

Телефон позволяет сохранить несколько учетных записей, содержащих различные параметры для разных целей. Основным параметром учетной записи является *Тип доступа* (способ соединения).

**Совет:** *Если в памяти телефона не сохранена ни одна учетная запись для передачи данных и ни один профиль WAP, параметры учетной записи можно задать при вводе параметров профиля WAP.*



*(Услуги WAP, YES, Параметры, YES, Профили WAP, YES, Новый профиль, YES, введите имя, YES, Подкл. через, YES, Нов. уч. запись, YES.)*

Предусмотрено два типа доступа: *Данные GPRS* и *Данные GSM*.

**Примечание:** *Дополнительную информацию об оплате можно получить у оператора сотовой сети.*

**GPRS** (Пакетная передача данных по радиоканалу) обеспечивает высокоскоростной и эффективный доступ в интерактивном режиме.



**Примечание:** *Абонентская подписка должна включать услуги GPRS.*

**Параметры GPRS:**

- *Точка доступа* – адрес внешней сети передачи данных, к которой выполняется подключение (адрес IP или текстовая строка).
- *Имя польз.* – имя пользователя для регистрации во внешней сети передачи данных.
- *Пароль* – пароль для регистрации во внешней сети передачи данных.

- *Запрос пароля* – если эта функция включена, пароль запрашивается каждый раз при регистрации во внешней сети передачи данных.
- *Разреш.вызовы* – выберите значение *Автомат*, если требуется разрешить прием входящих вызовов во время сеанса GPRS. В противном случае выберите *Только GPRS*.
- *Адрес IP* – адрес IP, используемый для связи с сетью. Если этот параметр не определен, сеть предоставляет временный адрес IP.
- *Адрес DNS* – введите в этом поле адрес IP сервера DNS, если этот адрес не предоставляется сетью автоматически.
- *Доп.настройки* – необязательные параметры. Обратитесь к оператору сотовой сети.

Параметры **GSM** частично совпадают с параметрами GPRS, однако есть и специальные параметры GSM:

- *Тел. номер* – телефонный номер поставщика услуг Интернет.
- *Скорость прдч* – выбор скорости передачи данных для соединения.
- *Тип набора* – выбор аналогового соединения или соединения ISDN.



**Примечание:** Для того, чтобы изменить тип доступа, необходимо создать новую учетную запись и выбрать требуемый тип доступа.

#### *Для создания учетной записи*

1. *Связь, YES, Прдч данных, YES, Учетн. записи, YES, Нов. уч. запись, YES.*
2. Выберите тип доступа.
3. Введите название учетной записи.
4. Введите значения параметров, полученные от поставщика услуг или оператора сотовой сети. Подтвердите ввод каждого параметра нажатием **YES**.
5. *Сохранить?, YES.*

#### *Для изменения параметров учетной записи*

1. *Связь, YES, Прдч данных, YES, Учетн. записи, YES.*
2. Выберите учетную запись, **YES**.
3. Выберите *Изменить*.
4. Выберите параметр, который требуется изменить, **YES**. Измените значение параметра, **YES**.
5. Повторите шаг 4 для остальных параметров.

#### **Предпочтительное обслуживание**

В качестве типа предпочтительного обслуживания можно установить GPRS или GSM.

*Для выбора типа предпочтительного обслуживания*

- *Связь, YES, Прдч данных, YES, Предпочт. сеть* и выберите *GPRS* и *GSM* или *Только GSM*.

**Примечание:** *Для вывода на дисплей информации о наличии обслуживания GPRS и состояния соединения GPRS в режиме ожидания нажмите верхнюю или нижнюю боковую клавишу регулировки громкости, чтобы вызвать меню “Состояние”, и прокрутите меню до пункта GPRS.*

### Параметры профиля WAP

Параметры WAP хранятся в профиле WAP. В большинстве случаев для доступа к сети Интернет требуется только один профиль.

**Совет:** *Если в памяти телефона не сохранена ни одна учетная запись для передачи данных и ни один профиль WAP, параметры учетной записи можно задать при вводе параметров профиля WAP. (Услуги WAP, YES, Параметры, YES, Профили WAP, YES, Новый профиль, YES, введите имя, YES, Подкл. через, YES, Нов. уч. запись, YES.)*

*Для ввода параметров профиля WAP вручную*

1. Убедитесь в том, что в телефоне создана учетная запись для передачи данных между телефоном и сервером Интернет (см. “Параметры учетной записи для передачи данных” на стр. 42).
2. *Услуги WAP, YES, Параметры, YES, Профили WAP, YES.*
3. Выберите *Новый профиль*, чтобы добавить новый профиль, или выберите существующий профиль и измените его параметры, **YES**.

При выборе функции *Новый профиль* введите название профиля, **YES**, *Подкл. через, YES*, выберите учетную запись, **YES**, введите *Адрес IP, YES*. На дисплее появится список *Сохранить?, YES*.

При выборе существующего профиля можно изменить следующие параметры:

- *Переименовать* – название профиля.
- *Подкл. через* – учетная запись для передачи данных.
- *Адрес IP* – адрес сервера шлюза WAP.
- *Доп. операции* – дополнительные параметры профиля, см. ниже.
- *Удалить* – удаление профиля.

Меню *Доп. операции* содержит следующие параметры:

- *Изм. дом. стр.* – адрес домашней страницы WAP.
- *2-я уч. запись* – вторая учетная запись для передачи данных, которая используется в случае невозможности установления соединения с помощью первой учетной записи (*Подкл. через*).
- *Имя пользоват.* – имя пользователя для подключения к шлюзу WAP.
- *Пароль* – пароль доступа к шлюзу WAP.
- *Защита WAP* – включение защиты соединения WAP.
- *Загр.изображ.* – загрузка изображений в сеансе браузера.

### Параметры учетной записи электронной почты

Учетная запись электронной почты определяет, например, сервер для передачи сообщений электронной почты.

#### Для создания учетной записи электронной почты

1. *Сообщения*, **YES**, *Эл. почта*, **YES**, *Функции*, **YES**.
2. *Изм.уч.запись*, **YES**.
3. *Добавить нов.?*, **YES**.

4. Введите имя учетной записи, например, **Дома** или **На работе**.

5. *Подкл. через*, **YES**.

На дисплее появляется список сохраненных в памяти телефона учетных записей для передачи данных.

6. Выберите учетную запись для передачи данных, которая будет использоваться с новой учетной записью электронной почты, **YES**.

7. Введите остальные параметры в списке (некоторые из них не являются обязательными). Для этого прокрутите список до требуемого параметра, нажмите **YES** и введите значение. Нажмите **YES** для подтверждения. Повторите эту последовательность для каждого параметра. В телефоне используются те же параметры, что и в обычной компьютерной почтовой программе. При отсутствии электронной почты необходимую информацию о параметрах можно получить у оператора сотовой сети.

• *Протокол* – выберите *POP3* или *IMAP4*.

• *Сервер вход.* (Сервер входящей почты) – введите имя или IP-адрес сервера поставщика услуг для входящей электронной почты (например, mail.server.com или 10.1.1.1.).

• *Порт входящ.* – если необходимо, измените номер порта для используемого протокола.

- *Почт. ящик* – введите имя пользователя для учетной записи электронной почты.
- *Пароль* – введите пароль для учетной записи электронной почты.  
В некоторых случаях поставщик услуг требует вводить пароль при установлении соединения.
- *Сервер исход.* – введите название или адрес IP сервера SMTP исходящей электронной почты.
- *Порт исходящ.* – изменение номера порта, используемого протоколом SMTP (если требуется).
- *Адрес э/п* – введите свой адрес электронной почты.
- *Загружать* – выберите прием заголовков вместе с текстом либо прием только заголовков сообщений.
- *От кого* – введите свое имя.
- *Подпись* – выберите, требуется ли добавлять свою визитную карточку в передаваемые сообщения электронной почты.
- *Копии исходящ* – выберите *Вкл.*, если все сообщения, отправленные с телефона, требуется пересылать на заданный адрес электронной почты. Таким образом отправленные сообщения можно сохранять для дальнейшего использования.
- *Период* – выберите период подключения телефона к серверу электронной почты для проверки входящей почты.

Если в телефоне определены две учетные записи электронной почты, одну из них можно назначить для использования по умолчанию.

- Выберите *Уст.уч.запись* в меню *Сообщения*, **YES**, *Эл. почта*, **YES**, *Функции*, затем выберите учетную запись.

Информация о работе с электронной почтой приведена в разделе “Электронная почта” на стр. 53.

## Сообщения

Телефон обеспечивает доступ к различным услугам передачи сообщений (текстовые сообщения, чаты, мультимедийные сообщения и сообщения электронной почты). Информацию о предоставлении тех или иных услуг можно получить у поставщика услуг.



### Текстовые сообщения

Передача текстовых сообщений осуществляется с помощью услуги коротких сообщений (SMS). Текстовые сообщения можно передавать как одному адресату, так и группе адресатов, состав которой определен в телефонной книге.

Протокол EMS (услуга передачи расширенных сообщений) обеспечивает возможность включения в текстовые сообщения изображений (в том числе анимированных), мелодий и звуковых фрагментов.

**Примечание:** *Передача текстовых сообщений EMS возможна только в совместимые телефоны, поддерживающие стандарт EMS.*

### Перед началом работы

Прежде всего необходимо убедиться в том, что в памяти телефона сохранен номер центра обслуживания. Этот номер предоставляется поставщиком услуг и обычно хранится на SIM-карте.

#### *Для установки номера центра обслуживания*

1. **Сообщения, YES, Текст, YES, Функции, YES, Центр обслуж., YES.** Если номер центра обслуживания сохранен на SIM-карте, этот номер отображается на дисплее.
2. Если в списке нет номеров, выберите *Добавить нов.?*, **YES.**
3. Введите номер, включая символ доступа к международной связи (+) и код страны, **YES.**

### Передача текстовых сообщений

Инструкции по вводу текста приведены в разделе “Ввод букв и символов” на стр. 13.

**Совет:** *Для быстрого создания текстового сообщения в режиме ожидания нажмите и удерживайте нажатой клавишу ◀.*

*Для отображения строки темы текстового сообщения*


1. *Сообщения, YES, Текст, YES, Функции, YES, Тема эл.почты, YES.*

*Для ввода и передачи текстового сообщения*

1. *Сообщения, YES, Текст, YES, Нов.сообщение, YES.*
2. Введите сообщение и нажмите **YES**.
3. Задайте адресата (или адресатов) сообщения:
  - Введите телефонный номер адресата, **YES**.
  - Для передачи сообщения другим адресатам выберите *Доб. адресата*, **YES**, введите номер, **YES**.
  - Для извлечения номера из телефонной книги, а также для доступа к другим функциям нажмите **←**.
4. *Передать, YES.*

**Примечание:** *При передаче текстового сообщения оплата может начисляться за каждого адресата.*


*Для включения в текстовое сообщение дополнительных объектов (EMS)*

1. *Сообщения, YES, Текст, YES, Нов.сообщение, YES.*
2. В режиме ввода сообщения нажмите .

3. *Встав. объект, YES.*

4. *Картинка, Звук, Мелодия, Мультфильм или Графич. сбщ, YES.*

5. Выберите объект, **YES**. Нажмите **YES** еще раз для подтверждения.

После добавления объекта можно нажать  для доступа к функциям выбора, удаления и замены.

**Шлюз электронной почты**

Операторы некоторых сотовых сетей предоставляют телефонный номер шлюза электронной почты, который позволяет передавать текстовые сообщения на адреса электронной почты.

*Для сохранения номера шлюза электронной почты*


1. *Сообщения, YES, Текст, YES, Функции, YES, Шлюзы э/п, YES.*
2. Если в списке нет номеров, выберите *Добавить нов.?*, **YES**.
3. Введите номер, включая символ доступа к международной связи (+) и код страны, **YES**.  
Номера шлюзов электронной почты можно активизировать, изменять и удалять.



## Форматирование текста (EMS)

Для текстовых сообщений можно изменять стиль, размер шрифта и выравнивание текста, а также создавать новые абзацы.

### Для форматирования текста сообщения

1. *Сообщения, YES, Текст, YES, Нов.сообщение, YES.*
2. Введите текст сообщения. Нажмите нижнюю клавишу регулировки громкости вниз и с помощью клавиши прокрутки выделите текст, который требуется отформатировать.
3. Нажмите .
4. *Формат, YES.* Затем выберите *Стиль текста, Шрифт, Выравнивание* или *Новый абзац, YES.*
5. Выберите формат текста, **YES**.

*Совет: Формат текста можно также задать перед началом ввода текстового сообщения.*

## Прием текстовых сообщений

При поступлении текстового сообщения подается звуковой сигнал (если не выбран беззвучный режим работы), а на дисплей выводится текст *Нов. сообщения Прочитать сейчас?*

Если сообщение получено от отправителя, имя которого сохранено в контакте в телефонной книге, это имя выводится на дисплей вместе с текстовым сообщением.

### Для чтения текстового сообщения

Нажмите **YES** для чтения текстового сообщения или **NO**, чтобы отложить чтение сообщения. Сообщение сохраняется в папке *Входящие* в меню *Текст*.


Во время чтения текстового сообщения можно, например, открыть сеанс чата с отправителем или загрузить страницу WAP, адрес которой включен в сообщении.

Закончив чтение текстового сообщения, нажмите **YES** для выполнения одной из следующих функций: *Ответить, Переслать* или *Удалить*. Для того, чтобы закрыть текстовое сообщение, нажмите **NO**.

## Сохранение принятых текстовых сообщений

Принятые текстовые сообщения сохраняются в памяти телефона. Сообщения можно также сохранять на SIM-карте. Сообщения хранятся в памяти SIM-карты до тех пор, пока они не будут удалены.

### *Для сохранения объекта из текстового сообщения*

Выделите мелодию, телефонный номер, адрес WAP или изображение, **YES**. Выберите функцию сохранения объекта, , **YES**.

- Мелодия сохраняется в папке *Мои звуки*.
- Телефонные номера сохраняются в телефонной книге.
- Адреса WAP сохраняются в папке *Закладки*.
- Изображения всех типов сохраняются в папке *Мои картинки*.

**Примечание:** *Анимированные изображения можно просматривать только при включении объекта в текстовое сообщение, см. “Для включения в текстовое сообщение дополнительных объектов (EMS)” на стр. 48.*

### **Длинные сообщения**

Текстовое сообщение может содержать до 160 символов. Части длинного сообщения могут поступать в разное время. Телефон позволяет передавать более длинные сообщения путем объединения нескольких обычных сообщений.

**Примечание:** *Оплата начисляется за каждое из обычных сообщений.*

### *Для запрета передачи длинных сообщений*

- *Сообщения, YES, Текст, YES, Функции, YES, Длинные сбц, YES, Откл., YES.*

### **Шаблоны**

Если приходится часто передавать однотипные сообщения, такие сообщения можно сохранить в качестве шаблонов. Несколько шаблонов может быть сохранено в памяти телефона поставщиком услуг.

### *Для создания шаблона*

1. *Сообщения, YES, Текст, YES, Шаблоны, YES, Добавить нов.?, YES.*
2. Введите текст, **YES**.
3. Нажмите **YES**, чтобы передать сообщение. Для сохранения шаблона нажмите **NO**.

### **Мультимедийные сообщения**

Передача мультимедийных сообщений осуществляется на мобильный телефон или по адресу электронной почты через центр мультимедийных сообщений (MMS). Мультимедийное сообщение может содержать текст, изображения (в том числе анимированное), мелодии и звуковые фрагменты. Контакты и заметки календаря можно передавать в виде вложений.



## Перед началом работы

Необходимо установить перечисленные ниже параметры:

- адрес центра обслуживания;
- специальный профиль WAP для мультимедийных сообщений.

**Примечание:** Для автоматической загрузки параметров, а также для получения дополнительной информации обратитесь к оператору сотовой сети.

## Для ввода адреса центра обслуживания

- **Сообщения, YES, Сообщ. MMS, YES, Функции, YES, Сервер сообщ.**

## Для выбора или ввода параметров MMS

- **Сообщения, YES, Сообщ. MMS, YES, Функции, YES, Профиль WAP** и выберите **Выбрать** или **Создать новый**. Информация об установке профиля WAP приведена в разделе “Для ввода параметров профиля WAP вручную” на стр. 44.




## Дополнительные функции


Для передачи и приема мультимедийных сообщений используются различные параметры.

## Для изменения значения параметра

- **Сообщения, YES, Сообщ. MMS, YES, Функции.**

## Для создания и передачи мультимедийного сообщения



1. **Сообщения, YES, Сообщ. MMS, YES, Нов.сообщение, YES.**
2. Выберите один из пунктов меню, **YES.**
3. Выберите информацию, которую требуется передать, **YES.** Для продолжения нажмите **YES** еще раз.
4. Нажмите , **YES** для добавления объектов или выполнения других функций.
5. С помощью  выберите **Передать, YES.**
6. Введите телефонный номер адресата или нажмите , чтобы найти номер или адрес электронной почты в телефонной книге.
7. Для передачи сообщения нажмите **YES.**

**Совет:** В режиме ввода текста выделите часть сообщения и нажмите , чтобы удалить эту часть.

## Для создания мультимедийного сообщения на основе шаблона

- **Сообщения, YES, Сообщ. MMS, YES, Шаблоны, YES.**

### *Для редактирования сообщения перед передачей*

- Для изменения элемента выделите его и нажмите **YES**.
  - *Картинки* – добавление или замена существующего изображения на изображение из папки *Мои картинки*.
  - *Текст* – добавление или редактирование существующего текста. Для изменения размера шрифта выделите текст и нажмите , *Шрифт*, **YES**.
  - *Звук* – добавление или замена звукового фрагмента на звуковой фрагмент из папки *Мои звуки*.
  - *Страница* – вставка новой страницы.
  - *Врем. парам.* – для установки продолжительности отображения объекта (в секундах) выберите объект и нажмите , *Длительность*, **YES**. Для установки продолжительности отображения страницы выберите значок курсора в сообщении, **YES**, *Время стр.*, **YES**.
  - *Цвет* – выбор цвета фона.
  - *Удалить стр.* – удаление страницы.
  - *Показать стр.* – просмотр страницы перед передачей.
  - *Просмотреть* – просмотр всего сообщения.

### Прием мультимедийных сообщений

При поступлении мультимедийного сообщения подается уведомление о приеме нового сообщения. Для просмотра сообщения нажмите **YES**.

**Примечание:** *Объем памяти телефона ограничен. Для приема новых сообщений удалите старые сообщения.*

### Параметры автоматической загрузки

Предусмотрено два способа установки параметров автоматической загрузки. Используемый способ зависит от поставщика услуг.

В меню *Сообщения*, **YES**, *Сообщ. MMS*, **YES**, *Функции*, **YES**, *Автозагрузка* выберите одну из функций:

- *Вкл.* – сообщения автоматически загружаются в память телефона.
- *Подтвердить* – нажмите **YES** для загрузки сообщения или **NO**, чтобы оставить сообщение на сервере оператора сотовой сети.
- *Откл.* – значок нового сообщения появляется в папке “Входящие”. Выберите сообщение и нажмите **YES** для его загрузки.


В меню *Сообщения*, **YES**, *Сообщ. MMS*, **YES**, *Функции*, **YES**, *Запрет сообщ.*, **YES**, *Домашняя сеть* или *Роуминг* выберите одну из функций:


- *Разрешить* – сообщения автоматически загружаются в память телефона.
- *С запросом* – нажмите **YES** для загрузки сообщения или **NO**, чтобы оставить сообщение на сервере оператора сотовой сети.
- *Запретить* – значок нового сообщения появляется в папке “Входящие”. Выберите сообщение и нажмите **YES** для его загрузки.

**Примечание:** *Информация о том, сколько сообщений можно сохранить (или о доступном пространстве на сервере оператора), предоставляется оператором сотовой сети.*

*Для просмотра мультимедийного сообщения*

1. Нажмите **YES**. Сообщение воспроизводится автоматически.
2. Для остановки воспроизведения нажмите любую клавишу.

После просмотра мультимедийного сообщения его можно снова пролистать с помощью клавиши прокрутки. Выделите объект и нажмите , чтобы сохранить его.

**Совет:** *Можно также выбрать сообщение из списка сообщений и нажать , чтобы удалить все сообщения.*

## **Электронная почта**

Телефон можно использовать для приема и передачи сообщений электронной почты по сети Интернет (так же как и с настольного компьютера).

**Примечание:** *Данный телефон Sony Ericsson поддерживает протоколы электронной почты POP3, IMAP4 и SMTP. В некоторых системах электронной почты используются собственные протоколы, которые не поддерживаются.*

### **Перед началом работы**

Прежде всего, необходимо убедиться в том, что

- абонентская подписка включает услугу передачи данных (информацию можно получить у поставщика услуг);
- создана учетная запись для передачи данных (см. “Параметры учетной записи для передачи данных” на стр. 42);
- создана и выбрана учетная запись электронной почты (см. “Параметры учетной записи электронной почты” на стр. 45).

## Передача и прием сообщений электронной почты

Функция *Прд* и *принять* позволяет быстро отправить сообщение электронной почты, сохраненное в папке *На отправку*, а также принять новые сообщения электронной почты.

### Для ввода и передачи сообщения электронной почты

1. *Сообщения*, **YES**, *Эл. почта*, **YES**, *Нов.сообщение*, **YES**.
2. Заполните следующие поля:
  - *Кому*: – введите имя, введите (или найдите в телефонной книге) адрес электронной почты. Можно также извлечь адрес из сообщения, сохраненного в папке “Входящие”.
  - *Копии*: – передача копии сообщения другому адресату.
  - *Приоритет*: – установка приоритета сообщения.
  - *Тема*: – введите заголовок, **YES**.
  - *Введите текст*: – введите сообщение, **YES**.
  - *Вложения* – вложите в сообщение до пяти объектов.
3. Для продолжения выберите *Продолжить?*

4. Выберите один из вариантов:

- *Передать* – передача сообщения электронной почты.
  - *Прд с влож.* – вложение в сообщение изображения, сохраненного в папке *Мои картинки* или загруженного с камеры CommuniCam™. Выберите изображение и нажмите **YES** для передачи сообщения.
  - *Сохранить на отправку*. – сохранение сообщения электронной почты в папке *На отправку*.
  - *Сохранено в папке “Черновики”* – сохранение сообщения электронной почты в папке *Черновики*.
5. *Прд и принять* в меню *Эл. почта* – передача всех сообщений электронной почты из папки *На отправку* и прием новых сообщений в папку *Входящие*.

### Для приема и чтения сообщений электронной почты

1. *Сообщения*, **YES**, *Эл. почта*, **YES**, *Прд и принять*, **YES**.
2. Для чтения сообщений после их загрузки в память телефона выберите *Сообщения*, **YES**, *Эл. почта*, **YES**, *Входящие*.
3. Телефон может передавать сообщения электронной почты с вложениями, однако возможность приема вложений не предусмотрена.

**Примечание:** Телефон может хранить до 6 полных сообщений электронной почты (это число зависит от размера сообщений). Установив соответствующий параметр, можно загружать в телефон только заголовки сообщений, см. “Параметры учетной записи электронной почты” на стр. 45. Все сообщения хранятся также на сервере электронной почты.

Сообщения, хранящиеся на сервере, обозначаются следующим образом:


- стрелками в левом верхнем или нижнем углу;
- цифрами в скобках для предыдущих и последующих сообщений в списке.

**Примечание:** Если во время просмотра сообщения электронной почты выбрать адрес WAP, соединение с сервером электронной почты завершается, а затем открывается сеанс WAP.

*Для загрузки дополнительных сообщений*

- Выделите стрелку и нажмите **YES**.

*Для ответа на сообщение электронной почты*

1. Откройте сообщение электронной почты.
2. Поместите курсор в область текста и нажмите .
3. Ответить или Ответить всем, **YES**.
4. Выберите Нов.сообщение или Вставить сбц (чтобы включить в ответ текст исходного сообщения), **YES**.
5. Введите сообщение, **YES**.


*Для сохранения адреса электронной почты или телефонного номера*

- Выделите адрес электронной почты или телефонный номер, **YES**, Сохранить, **YES**.


**Архив**

Для чтения сообщений в удобное время или для сохранения важной информации сообщения можно архивировать. Архивировать можно только текст, который отображается на дисплее.

### Для архивирования сообщения электронной почты

1. Откройте сообщение электронной почты.
2. Убедитесь в том, что весь требуемый текст отображается на дисплее.
3. Поместите курсор в область текста и нажмите .
4. *Копии в архив*, **YES**. В дальнейшем текст можно найти в папке *Архив* в меню *Эл. почта*.

### Для удаления сообщения электронной почты (протокол POP3)

1. *Сообщения*, **YES**, *Эл. почта*, **YES**, *Входящие*, **YES**.
2. Прокрутите список до требуемого сообщения, .
3. *Отм. д/удал.*, **YES**.  
Сообщение будет удалено при очередном подключении к серверу (функция *Прд и принять*).

### Для удаления сообщения электронной почты (протокол IMAP4)

1. *Сообщения*, **YES**, *Эл. почта*, **YES**, *Функции*, **YES**.
2. *Очистить н/я*, **YES**.
3. Выберите, требуется ли удалять сообщения при выполнении функции *Прд и принять*.

## Mobile Internet



В телефон встроен браузер WAP (Протокол беспроводных приложений) с функциями обработки электронной почты, предназначенный для просмотра на дисплее мобильного телефона специальных страниц Интернет (Mobile Internet). Этот браузер обеспечивает доступ к широкому кругу информационных услуг (новости, развлечения, расписание движения транспорта, бронирование билетов и номеров в гостиницах, банковское обслуживание, электронная почта, электронная торговля и пр.).

### Перед началом работы

Для получения доступа к сети Mobile Internet абонентская подписка должна включать услуги передачи данных, кроме того, в телефоне должны быть установлены необходимые параметры. Инструкции по установке параметров приведены в разделе “Установка параметров Mobile Internet” на стр. 40.




- Значения параметров для Mobile Internet, WAP и электронной почты приведены в разделе “Установка параметров Mobile Internet” на стр. 40.
- В некоторых случаях для доступа к электронной почте требуется отдельная регистрация пользователя WAP и электронной почты у поставщика услуг или оператора сотовой сети.

**Примечание:** *Дополнительная информация об установке параметров электронной почты и о передаче сообщений приведена в разделах “Параметры учетной записи электронной почты” на стр. 45 и “Электронная почта” на стр. 53.*

## Использование WAP-браузера

*Для того, чтобы открыть сеанс Интернет*

1. Нажмите и удерживайте нажатой клавишу .


*Для сброса параметров профиля WAP*

1. Выберите профиль WAP: *Услуги WAP, YES, Параметры, YES, Профили WAP, YES.*
2. Теперь можно выполнить следующие операции:
  - Откройте домашнюю страницу.
  - Перейдите на одну из закладок. *Закладки, YES.*


- Введите адрес страницы WAP. Выберите *Адрес, YES, Новый адрес*, чтобы ввести новый адрес WAP или использовать один из десяти введенных ранее адресов.

**Совет:** *При вводе адреса WAP вводить стандартный префикс **http://** не нужно.*

*Для завершения сеанса WAP и выхода из браузера*

- Нажмите и удерживайте нажатой клавишу **NO** или
- Нажмите  и выберите *Выйти*.

**Функции в сеансе Интернет**

Во время просмотра Web-страниц можно пользоваться различными функциями (нажмите клавишу .

- *Дом. страница* – переход на домашнюю страницу текущего профиля WAP.
- *Назад* – возврат на предыдущую страницу.
- *Закладки* – добавление текущей страницы в список закладок и просмотр списка закладок текущего профиля.
- *Адрес* – ввод адреса страницы WAP, на которую требуется перейти.




- *Сохранение картинок* – сохранение изображения со страницы.
- *Передать в SMS* – передача в другой телефон сообщения со ссылкой на текущую WAP-страницу.
- *Передать ссылку* – передача ссылки на текущую WAP-страницу в другой телефон.
- *Перезагрузка* – обновление содержимого WAP-страницы.
- *Выйти* – завершение сеанса и возврат в режим ожидания.
- *Состояние* – отображение текущего состояния соединения (используемый профиль, тип доступа, продолжительность сеанса, скорость передачи данных, состояние защиты, адрес).
- *Уст. домашней стр.* – установка текущей страницы в качестве домашней страницы текущего профиля WAP.
- *Принятые Push* – прием извещений поставщика услуг WAP.

**Примечание:** Если на странице WAP выбрать адрес электронной почты, по этому адресу можно передать текстовое сообщение.

## Закладки

Закладки используются в телефоне точно так же, как в обычном браузере Интернет на компьютере. Телефон позволяет сохранить до 25 закладок.

### Для работы с закладками

1. Услуги WAP, **YES**, Закладки, **YES**.
2. Выберите закладку и нажмите .
3. Выберите одну из перечисленных ниже функций, **YES**.
  - *На закладку* – переход на отмеченную закладкой страницу WAP.
  - *Изменить* – изменение названия и адреса закладки. Дополнительная информация приведена в разделе “Функции в сеансе Интернет” на стр. 57.
  - *Удалить* – удаление закладки.
  - *Передать в SMS* – передача текстового сообщения со ссылкой на WAP-страницу.
  - *Передать* – передача ссылки на текущую WAP-страницу в другой телефон.
  - *Уст. домашней стр.* – установка текущей WAP-страницы в качестве домашней страницы.

## Загрузка

Телефон позволяет загружать изображения, темы дисплея, игры и мелодии с WAP-страниц непосредственно в память телефона.

*Для загрузки объектов с сервера  
www.sonyericsson.com*

1. Услуги WAP, **YES**, Закладки, **YES**, Mobile Internet, **YES**.
2. Выберите объект, который вы хотите загрузить, и следуйте инструкциям на дисплее, **YES**.

**Примечание:** *Размер объектов не должен превышать объема свободной памяти телефона, см. “Состояние памяти” на стр. 69.*

## Извещения поставщика услуг WAP

Телефон позволяет принимать извещения поставщика услуг Интернет. При этом поставщик услуг передает информацию в телефон без вмешательства владельца телефона. Например, можно подписаться на получение новостей или новых параметров WAP.

Существует два типа извещений поставщика услуг:

- Текстовые сообщения, содержащие информацию об услугах (ссылка на страницу). Для перехода на страницу выберите ссылку, затем *Загрузить*.
- Обновленная информация об услугах для просмотра в браузере.

## Прием извещений поставщика услуг

Телефон может либо принимать, либо отклонять извещения поставщика услуг. Действие этого параметра распространяется на все профили WAP.

## *Для разрешения или запрета приема извещений поставщика услуг*

1. Услуги WAP, **YES**, Параметры, **YES**, Общие, **YES**, Доступ к Push, **YES**.
2. Выберите один из вариантов:
  - *Вкл.* – телефон автоматически загружает извещения.
  - *С запросом* – телефон загружает извещения после подтверждения.
  - *Откл.* – телефон не принимает извещений.

*Для обработки извещения поставщика услуг*

- *Услуги WAP, YES, Принятые Push, YES,* прокрутите список до требуемого сообщения, **YES**, затем выберите одну из следующих функций:
  - *Загрузить* – запуск браузера и загрузка страницы WAP для просмотра содержимого извещения.
  - *Удалить* – удаление извещения.
  - *Перенести* – сохранение извещения для загрузки в другое время.

*Для ответа на вызов во время сеанса WAP*

- При поступлении входящего вызова во время сеанса просмотра на дисплей выводится меню, содержащее функции *Ответить* и *Занято*.

### **Сохраняемая информация**

В памяти телефона может храниться следующая информация:

- кэш-память – для повышения эффективности использования памяти;
- пароли – для повышения скорости доступа к серверам;
- файлы cookies – для повышения скорости доступа к Web-узлам.

*Для того, чтобы разрешить сохранение информации Mobile Internet в памяти телефона*

1. *Услуги WAP, YES, Параметры, YES, Общие, YES.*
2. Выберите тип информации, которую разрешается сохранять, **YES**.

Рекомендуется удалять всю конфиденциальную информацию, сохраненную при доступе к услугам. Это позволит исключить несанкционированный доступ к информации, если телефон оставлен без присмотра, а также в случае его утраты или кражи.

*Для очистки кэш-памяти, списка паролей, файлов cookies и почтового ящика извещений поставщика услуг*

1. *Услуги WAP, YES, Доп. операции, YES.*
2. Выберите тип информации, которую требуется удалить.
3. Нажмите **YES** для подтверждения.

## Удобные функции и игры

### Будильник

Встроенный будильник телефона можно установить на любое время в течение суток или на определенное время по заданным дням недели. Оба эти режима можно использовать одновременно. Сигналы будильника и таймера подаются даже в том случае, если установлен беззвучный режим работы телефона. Кроме того, сигнал будильника подается при выключенном телефоне.

#### Для установки будильника

1. *Органайзер*, **YES**, *Будильники*, **YES**, *Обычный* или *Специальный*, **YES**.
  2. Введите время, **YES**, а для специального будильника дополнительно выберите дни, прокручивая список и нажимая **(\*)a/A**, **YES**.
- Для установки времени: *Органайзер*, **YES**, *Будильники*, **YES**, *Обычный*, **YES**, *Новое время*.
  - Для отключения сигнала будильника нажмите любую клавишу. Если повторение сигнала будильника не требуется, нажмите **YES**.

- Для отмены сигнала будильника: *Органайзер*, **YES**, *Будильники*, **YES**, *Обычный* или *Специальный*, **YES**, *Отменить*.
- Для выбора сигнала будильника: *Настройки*, **YES**, *Звуки/сигналы*, **YES**, *Сигнал*.

### Секундомер

*Органайзер*, **YES**, *Секундомер*, **YES**.

- Для запуска, остановки и повторного запуска секундомера нажмите **YES**.
- Нажимая **(# -)**, можно сохранить до 9 промежуточных отсчетов.
- Для просмотра сохраненных промежуточных отсчетов прокрутите список с помощью клавиши прокрутки или введите номер круга с клавиатуры.
- Для сброса показаний секундомера нажмите **(C)** или **NO**.

**Примечание:** *Секундомер отключается при ответе на входящий вызов и при выходе из меню секундомера.*

## Таймер

В телефон встроен таймер на 24 часа.


### Для утановки таймера

- *Органайзер, YES, Таймер.* Для отключения звукового сигнала таймера нажмите любую клавишу.

## Калькулятор

Встроенный калькулятор телефона предназначен для выполнения сложения, вычитания, умножения и деления, а также для вычисления процентов.

### Как пользоваться калькулятором

- *Органайзер, YES, Калькулятор, YES.*
- Введите значение с помощью цифровых клавиш.
- Для выделения функций в нижней строке дисплея нажимайте клавишу прокрутки влево или вправо.
- Выберите функцию, нажав **YES** или клавишу прокрутки по центру.
- Для очистки дисплея нажмите .

## События

Встроенный в телефон календарь напомнит о различных намеченных делах. События календаря можно добавлять, переносить, редактировать и удалять.

**Примечание:** Данный телефон Sony Ericsson не поддерживает синхронизации данных с компьютером.

**Примечание:** События можно передавать только в мультимедийных сообщениях.


### Для добавления нового события

1. *Органайзер, YES, События, YES, Новое?, YES.*
2. Введите необходимую информацию (дата, время, тема, значок, текст памятки).  
После ввода каждого значения нажимайте **YES**.


### Для просмотра или редактирования событий

- *Органайзер, YES, События, YES,* выберите событие, **YES**.

### Функции обработки событий

- Прокрутите список до требуемого события, нажмите  и выберите одну из функций (Перенести, Изменить, Передать, Удалить или Удалить все).

Для передачи события

1. Прокрутите список до события, которое требуется передать, и нажмите .
2. *Передать, YES.*

**Примечание:** Если список событий заполнен, для сохранения новых событий необходимо удалить часть старых.

### Диктофон

Функция диктофона предназначена для записи голосовых сообщений и сигналов вызова. Диктофонные записи хранятся в памяти телефона и остаются доступными после замены SIM-карты.

**Примечание:** Возможность записи телефонных разговоров не предусмотрена.

Для начала записи


- *Графика/звук, YES, Диктофон, YES.* Во время записи на дисплей выводится сообщение *Выполняется запись* и текущая продолжительность записи.

**Примечание:** Записи сохраняются в меню *Графика/звук, YES, Мои звуки.*

Для остановки записи

- Нажмите **NO**.

Для установки записи в качестве сигнала вызова

- *Графика/звук, YES, Мои звуки.*
- Нажмите  и выберите *Как сигнал вызова, YES.*

При поступлении входящего вызова запись автоматически останавливается. За несколько секунд до заполнения памяти диктофона телефон подает тональный сигнал.


Для прослушивания записей

1. *Графика/звук, YES, Мои звуки, YES.*
2. Прокрутите список до требуемой записи; для перехода к следующей или предыдущей записи нажмите клавишу прокрутки вверх или вниз.
3. Для остановки воспроизведения нажмите **NO**.


Диктофонные записи можно воспроизводить в любое время, в том числе во время разговора, при этом запись воспроизводится обоим участникам вызова.

**Примечание:** Диктофонные записи можно передавать, удалять, переименовывать, а также просматривать сведения о записях и о состоянии памяти.

#### *Для передачи диктофонной записи*

1. *Графика/звук, YES, Мои звуки, YES.*
2. Выделите требуемую запись.
3. Нажмите  и выберите *Передать*.

#### *Для удаления или переименования записи*


1. *Графика/звук, YES, Мои звуки, YES.*
2. Прокрутите список до записи, которую требуется удалить или переименовать.
3. Выделив запись, нажмите .
4. *Удалить* или *Переименовать, YES.*

#### **Игры**

В телефон встроено несколько игр; кроме того, в память телефона можно загружать и другие игры.

#### *Для начала игры*

1. *Игры, YES.*
2. Выберите игру, **YES.**
3. *Новая игра, YES.*
4. Начните игру.

**Примечание:** Для работы с загруженными играми нажмите .

#### *Для загрузки новой игры*

1. Убедитесь в том, что в памяти телефона сохранены параметры WAP, см. “Установка параметров Mobile Internet” на стр. 40.
2. *Игры, YES, Sony Ericsson, YES.*
3. Для загрузки новой игры с WAP-страницы нажмите **YES**.  
Телефон запустит сеанс WAP. На дисплее появится информация о состоянии памяти, а также запрос на сохранение игры в памяти телефона.
4. Выберите игру на WAP-странице, **YES**.  
Загруженные игры сохраняются в папке *Игры*.



# Защита

## Блокировка SIM-карты

Функция блокировки SIM-карты защищает от несанкционированного использования только абонентскую подписку, но не сам телефон. При замене SIM-карты телефон будет работать и с новой SIM-картой.

### Для разблокирования SIM-карты

1. На дисплее появится запрос *Код PIN заблокирован*
2. Введите код PUK, **YES**.
3. Введите новый 4...8-значный код PIN, **YES**.
4. Введите новый код PIN еще раз для подтверждения, **YES**.

**Примечание:** Код PUK предоставляется оператором сотовой сети.

### Для изменения кода PIN

- **Настройки, YES, Блокировка, YES, Блокировка SIM-карты, YES, Изменить PIN.**

**Примечание:** Если на дисплее появилось сообщение *“Коды не совпадают”*, это означает, что новый код PIN введен неверно.

Если появилось сообщение *“Неверный код PIN”*, а затем *“Старый PIN:”*, это означает, что неверно введен старый код PIN.

## Код PIN2

Некоторые функции телефона защищены кодом PIN2.

### Для изменения кода PIN2

- **Настройки, YES, Блокировка, YES, Блокировка SIM-карты, YES, Изменить PIN2.**

### Включение и отключение блокировки SIM-карты

1. **Настройки, YES, Блокировка, YES, Блокировка SIM-карты, YES, Защита, YES.**
2. Выберите *Вкл.* или *Откл.*, **YES.**
3. Введите код PIN, **YES.**



## Блокировка телефона

Функция блокировки телефона служит для предотвращения несанкционированного использования телефона в случае его кражи и замены SIM-карты. В новом телефоне эта функция отключена.

Установленный по умолчанию код блокировки (0000) можно изменить на любой 4...8-значный персональный код. Функция блокировки телефона может быть постоянно включена или отключена, либо может включаться автоматически.

### Когда блокировка телефона включена

Если блокировка телефона активна, при каждом включении телефона на дисплей выводится сообщение *Телефон заблокирован*. Для того, чтобы телефон можно было использовать, необходимо ввести код блокировки и нажать **YES**.

### Режим автоматической блокировки

В режиме автоматической блокировки телефона вводить код блокировки требуется только в случае установки в телефон другой SIM-карты.

### *Для изменения кода блокировки телефона*

- *Настройки, YES, Блокировка, YES, Блокир. тлф, YES, Изменить код.*

**Примечание:** *Не забудьте новый код блокировки!*

*В случае утраты кода обратитесь к поставщику услуг.*

### *Для установки режима блокировки телефона*

1. *Настройки, YES, Блокировка, YES, Блокир. тлф, YES, Защита, YES.*
2. *Выберите требуемый вариант, YES.*
3. *Введите код блокировки телефона, YES.*

## Устранение неполадок

В этой главе перечислены основные неполадки, которые могут возникнуть при эксплуатации телефона. В некоторых случаях необходимо обратиться к поставщику услуг, однако большинство неполадок можно устранить самостоятельно.

### Телефон не включается

Зарядите или замените аккумулятор. См. “Сведения о SIM-картах и аккумуляторах” на стр. 5.

### Отсутствует индикация зарядки

При зарядке полностью разряженного аккумулятора индикатор зарядки может появиться на дисплее по прошествии определенного времени (до 30 мин) после начала зарядки.

### Функции меню, отображаемые серым цветом

Серый текст обозначает функцию, которая в данный момент недоступна. Это может быть связано с тем, что соответствующая услуга не включена в абонентскую подписку либо не установлены или не выбраны какие-либо



параметры телефона. Например, меню *Передать* отображается серым цветом при выборе темы, изображения или мелодии, охраняемой законом об авторских правах.

### Сообщения на дисплее

#### Установите SIM-карту

В телефоне отсутствует или неправильно установлена SIM-карта. См. “Сведения о SIM-картах и аккумуляторах” на стр. 5.

#### Установите верную SIM-карту

Телефон установлен для работы только с SIM-картами определенного оператора. Установите подходящую SIM-карту.

#### Только SOS

Телефон находится в зоне обслуживания сети, но доступ в эту сеть запрещен. При этом некоторые операторы разрешают вызов службы экстренной помощи. См. “Вызов службы экстренной помощи” на стр. 27.

Нет сети (или на дисплее отсутствует название оператора)

Телефон находится за пределами зоны обслуживания сети, либо радиосигнал в точке приема слишком слабый. Необходимо переместить телефон в точку с более сильным радиосигналом.

Неверный код PIN/Неверный код PIN2

Введен неправильный код PIN или PIN2.

Введите правильный код PIN или PIN2 и нажмите **YES**. См. “Блокировка SIM-карты” на стр. 65.

Коды не совпадают

В случае изменения защитного кода (например, кода PIN) необходимо подтвердить новый код путем его повторного ввода. Два введенных кода не совпадают. См. “Блокировка SIM-карты” на стр. 65.

Код PIN заблокирован/Код PIN2 заблокирован

Неверный код PIN или PIN2 введен три раза подряд. Инструкции по разблокированию приведены в разделе “Блокировка SIM-карты” на стр. 65.

Код PUK заблокирован, свяжитесь с оператором

Неверный персональный деблокировочный ключ (код PUK) введен 10 раз подряд. Обратитесь к поставщику услуг или оператору сотовой сети.

Телефон заблокирован

Телефон заблокирован. Процедура разблокирования телефона приведена в разделе “Блокировка телефона” на стр. 65.

Блокир. тлф

Изготовитель устанавливает код блокировки 0000. Этот код можно изменить на любой 4...8-значный код. См. “Блокировка телефона” на стр. 65.

Номер запрещен

Включена функция “Разрешенные номера”, а набираемый номер не входит в список разрешенных номеров. См. “Разрешенные номера” на стр. 38.

Зарядка, неизвестный аккумулятор

В телефон установлен аккумулятор, который не входит в список аккумуляторов, рекомендованных компанией Sony Ericsson, и по соображениям безопасности для его зарядки используется более длительный цикл.

Подключение к серверу невозможно

Если соединение с сервером при установленных параметрах удавалось установить ранее, попробуйте подключиться в другое время, так как сервер может быть временно перегружен или неисправен.

Память заполнена

Освободите память, удалив ненужные файлы и информацию. См. следующий раздел.


### Состояние памяти

Эта функция позволяет проверить, например, сколько свободных ячеек осталось в памяти телефона и сколько ячеек занято.

*Для проверки состояния памяти телефонной книги*

- Тел. книга, **YES**, Доп. операции, **YES**, Сост. памяти.


*Для проверки состояния памяти для хранения тем, изображений, мелодий и игр*

- Графика/звук, **YES**, выберите одно из меню, **YES**, , Сост. памяти, **YES**.

*Для проверки состояния памяти текстовых и мультимедийных сообщений*

- Сообщения, **YES**, выберите одно из меню, **YES**, Сост. памяти, **YES**.

*Для удаления сохраненных файлов и данных*

- Выберите файл или другой объект и нажмите , **YES**.
- Выберите функцию удаления объекта.

**Примечание:** Удаление некоторых файлов и данных, запрограммированных изготовителем, невозможно.

## Дополнительная информация

### Web-узел для пользователей Sony Ericsson

На Web-узле [www.SonyEricsson.com](http://www.SonyEricsson.com) размещен раздел поддержки, который содержит полезную информацию и советы для пользователей мобильных телефонов. Здесь находятся последние версии программного обеспечения, рекомендации по рациональному использованию оборудования, документация на ряд изделий и другая полезная информация.

## Рекомендации по эффективной и безопасной эксплуатации

Перед началом работы с мобильным телефоном **обязательно** прочитайте данный раздел.



### ОБЩИЕ РЕКОМЕНДАЦИИ

- Бережно обращайтесь с изделием и храните его в чистом и незапыленном месте.
- Не подвергайте изделие воздействию жидкости и влаги.
- Не подвергайте изделие воздействию чрезмерно высоких или низких температур.
- Предохраняйте изделие от воздействия открытого пламени и дыма (горящая сигарета, зажигалка и пр.).
- Не роняйте и не пытайтесь изогнуть изделие.
- Не раскрашивайте изделие.
- Не пользуйтесь изделием около медицинского оборудования без разрешения персонала.



- Выключайте изделие, находясь в самолете или рядом с ним, а также в местах, где вывешены плакаты с требованием “выключить приемо-передающие устройства”.
- Не включайте изделие в районах с потенциально взрывоопасной атмосферой.
- Не кладите изделие и не устанавливайте радиооборудование над подушкой безопасности автомобиля или в зоне ее раскрытия.
- Не пытайтесь разобрать изделие. К выполнению работ по обслуживанию допускаются только специалисты, имеющие сертификат компании Sony Ericsson.



### АНТЕННА

Используйте антенну, предназначенную специально для данной модели телефона Sony Ericsson. Использование антенн другого типа и модификация антенны могут привести к нарушению требований нормативных документов вследствие ухудшения качества работы и превышения норм радиочастотного излучения (см. ниже).

## ЭФФЕКТИВНАЯ РАБОТА С ТЕЛЕФОНОМ

Держите телефон обычным образом, так же, как и любой другой. Не прикасайтесь к верхней части телефона во время разговора - это может привести к ухудшению качества связи, повышению излучаемой мощности сверх необходимой и к уменьшению времени работы телефона в режиме разговора и в режиме ожидания.

## ВОЗДЕЙСТВИЕ РАДИОЧАСТОТНОЙ (РЧ) ЭНЕРГИИ И КОЭФФИЦИЕНТ SAR

Мобильный телефон является устройством, которое выполняет прием и передачу радиосигналов малой мощности. Во включенном состоянии он принимает и излучает радиочастотные сигналы (радиоволны).

Правительственными органами многих стран приняты исчерпывающие рекомендации по безопасности, разработанные международными научными организациями, такими как ICNIRP (Международная комиссия по защите от неионизирующего излучения) и IEEE (Институт инженеров по электрике и электронике), на основании систематического изучения и тщательной проверки результатов научных исследований. Эти рекомендации определяют допустимые уровни радиочастотного облучения для населения. Эти предельные уровни облучения не превышают допустимых границ безопасного облучения человека независимо от возраста и состояния здоровья с учетом погрешностей измерений.

Для определения уровня облучения, поглощаемого телом человека при работе мобильного телефона, используется единица измерения, называемая удельным коэффициентом поглощения (SAR). Измерение коэффициента SAR выполняется в лабораторных условиях при максимальной мощности передатчика телефона, указанной в технических характеристиках, однако фактическое значение уровня SAR для работающего мобильного телефона может оказаться значительно ниже. Это обусловлено тем, что конструкция мобильного телефона предусматривает работу при минимальной мощности, достаточной для установления соединения с сетью.

Изменение значения SAR в пределах, указанных в рекомендациях по уровням облучения радиочастотной энергией, не означает изменения степени безопасности. Несмотря на то, что уровни SAR различных моделей мобильных телефонов отличаются, все модели мобильных телефонов Sony Ericsson сконструированы в строгом соответствии с требованиями рекомендаций по уровням облучения радиочастотной энергией.

В комплект поставки мобильного телефона включена отдельная брошюра с информацией о значении коэффициента SAR для данной модели телефона. Эту, а также другую информацию о воздействии электромагнитного излучения и коэффициенте SAR можно также найти в сети Интернет по адресу [www.SonyEricsson.com](http://www.SonyEricsson.com).



## УПРАВЛЕНИЕ АВТОМОБИЛЕМ

Ознакомьтесь с местными законами и правилами, которые ограничивают использование мобильных телефонов при управлении автомобилем или требуют использования оборудования громкой связи.

Рекомендуется использовать оборудование громкой связи, изготовленное компаниями Ericsson или Sony Ericsson специально для данной модели мобильного телефона. Помните, что поскольку мобильный телефон может создавать помехи работе электронных устройств, некоторые изготовители автомобилей запрещают пользоваться мобильными телефонами в салоне автомобиля, если телефон не подключен к оборудованию громкой связи с внешней антенной.

Сосредоточьтесь на управлении автомобилем; если позволяя условия движения, перед ответом на вызов или посылкой вызова остановите автомобиль.

## ПЕРСОНАЛЬНЫЕ МЕДИЦИНСКИЕ УСТРОЙСТВА

Мобильные телефоны могут влиять на работу имплантированных кардиостимуляторов и других жизненных устройств. Не носите телефон рядом с кардиостимулятором, например, в нагрудном кармане. При разговоре держите телефон со стороны, противоположной стимулятору.

Риск интерференции снижается до минимума при расстоянии между телефоном и стимулятором более 15 сантиметров. При появлении малейших признаков возникновения помех немедленно выключите телефон. Подробные разъяснения можно получить у кардиолога. Информация по другим медицинским устройствам предоставляется изготовителем соответствующего оборудования.

## ДЕТИ

НЕ ПОЗВОЛЯЙТЕ ДЕТЯМ ИГРАТЬ С ТЕЛЕФОНОМ И АКЦЕССУАРАМИ! ДЕТИ МОГУТ НАНЕСТИ ТРАВМУ СЕБЕ ИЛИ ОКРУЖАЮЩИМ, А ТАКЖЕ ПОВРЕДИТЬ ТЕЛЕФОН. ТЕЛЕФОН И АКЦЕССУАРЫ СОДЕРЖАТ МЕЛКИЕ ДЕТАЛИ, КОТОРЫЕ РЕБЕНОК МОЖЕТ ВДОХНУТЬ ИЛИ ПРОГЛОТИТЬ.



## УТИЛИЗАЦИЯ ИЗДЕЛИЯ

Запрещается выкидывать изделие вместе с бытовым мусором. Электронные устройства следует уничтожать в соответствии с правилами, установленными местными органами власти.



## ИСТОЧНИК ПИТАНИЯ

Подключайте блок питания только к электросети, указанной в маркировке блока питания. Располагайте провод так, чтобы не наступить на него и не повредить.

Во избежание поражения электрическим током перед чисткой блока питания отключите его от сети. Не используйте сетевой блок питания на улице или в сырых помещениях. Запрещается перерезать сетевой провод и сетевую вилку. Если вилка не подходит к сетевой розетке, обратитесь к квалифицированному электрику и установите подходящую розетку.

### ВЫЗОВ СЛУЖБЫ ЭКСТРЕННОЙ ПОМОЩИ

Мобильные телефоны используют радиосигналы, что не может гарантировать связь при любых условиях. Поэтому для обеспечения абсолютной надежности в жизненно важных ситуациях (например, при необходимости срочного вызова врача) нельзя полагаться только на радиотелефон.

Экстренные вызовы не поддерживаются в некоторых сетях, а также при включении некоторых услуг сети и функций мобильного телефона. Дополнительную информацию можно получить у поставщика услуг.

### ПРАВИЛА ЭКСПЛУАТАЦИИ АККУМУЛЯТОРОВ

Рекомендуется полностью зарядить аккумулятор прежде, чем включать телефон первый раз. Зарядка аккумулятора возможна при температуре от +5 °C до +45 °C.

Новый или долго не использовавшийся аккумулятор может заряжаться не полностью в течение первых нескольких циклов зарядки-разрядки.

Длительность работы аккумулятора в режиме разговора и в режиме ожидания зависит от текущих условий приема/передачи. Если мобильный телефон используется недалеко от базовой радиостанции, он потребляет меньше энергии, поэтому время работы в режиме разговора и в режиме ожидания увеличивается.

- **Внимание!** Не уничтожайте аккумуляторы путем сжигания – взрывоопасно!
- Используйте фирменные аккумуляторы и зарядные устройства Sony Ericsson, предназначенные специально для данной модели мобильного телефона. Зарядные устройства других изготовителей могут не обеспечивать полной зарядки аккумулятора, кроме того, возможен перегрев аккумулятора. Применение зарядных устройств и аккумуляторов других изготовителей создает угрозу безопасности.
- Не подвергайте аккумулятор воздействию влаги.
- Не допускайте соприкосновения металлических контактов аккумулятора с другими металлическими предметами. Короткое замыкание повредит аккумулятор.
- Не разбирайте и не перерабатывайте аккумулятор.

- Не подвергайте аккумулятор воздействию высокой температуры (повышение температуры сверх +60 °C запрещено). Максимальная емкость аккумулятора достигается при комнатной температуре.



- Перед отсоединением аккумулятора выключите телефон.

- Храните аккумулятор в недоступном для детей месте.



- Используйте аккумулятор только по назначению.
- Не проверяйте зарядку аккумулятора языком. Электролит аккумулятора токсичен.

#### УТИЛИЗАЦИЯ АККУМУЛЯТОРА

Аккумуляторы следует уничтожать в соответствии с установленными правилами; необходимые инструкции можно получить в местном информационном центре Sony Ericsson (тел. линии горячей поддержки потребителей в России +70957870986).



Запрещается выкидывать аккумулятор вместе с бытовым мусором. Если возможно, пользуйтесь услугами специализированных организаций по утилизации аккумуляторов.

#### Ограниченная гарантия

Компания Sony Ericsson Mobile Communications AB, S-221 88 Lund, Sweden (далее – Sony Ericsson) предоставляет данную гарантию на мобильный телефон и фирменные аксессуары, входящие в комплект поставки мобильного телефона (далее – “Изделие”).

В случае, если требуется гарантийное обслуживание Изделия, следует вернуть его по месту приобретения либо обратиться в местный информационный центр Sony Ericsson (тел. линии горячей поддержки потребителей в России +70957870986, адрес в сети Интернет [www.SonyEricsson.ru](http://www.SonyEricsson.ru)).

#### Гарантийный срок

В соответствии с условиями данной гарантии компания Sony Ericsson гарантирует отсутствие дефектов конструкции, материалов, комплектующих и сборки на момент первичной продажи Изделия изготовителем и в течение следующего одного (1) года.

## Гарантийные обязательства

Если при нормальной эксплуатации Изделия в течение гарантийного срока обнаружатся дефекты в конструкции, материалах, комплектующих или сборке, местные дилеры или сервисные центры Sony Ericsson в стране/регионе\*, где было приобретено Изделие, по своему усмотрению отремонтируют или заменят Изделие согласно перечисленным ниже условиям.

Компания Sony Ericsson и ее представители оставляют за собой право взимать определенную плату в случае, если дефект Изделия не подпадает под изложенные ниже условия настоящей гарантии. Следует иметь в виду, что при ремонте или замене Изделия не исключена возможность потери загруженных данных и/или персональных настроек.

## Условия гарантии

1. Гарантия предоставляется только при предъявлении вместе с подлежащим ремонту или замене Изделием подлинного гарантийного талона, выданного дилером компании Sony Ericsson первичному покупателю, где указаны серийный номер\*\* Изделия и дата его приобретения. Компания Sony Ericsson оставляет за собой право отказать в гарантийном обслуживании, если после первичного приобретения Изделия у продавца данная информация была утрачена или изменена.

2. На отремонтированное или замененное компанией Sony Ericsson Изделие предоставляется гарантия на остаток первоначального гарантийного срока или на девяносто (90) дней с даты ремонта или замены в зависимости от того, какой срок больше. Ремонт или замена могут выполняться с использованием функционально эквивалентных отремонтированных деталей. Замененные детали или компоненты становятся собственностью компании Sony Ericsson.
3. Данная гарантия не распространяется на неисправности, возникшие в результате нормального износа Изделия, а также неправильного обращения с Изделием, включая (но не ограничиваясь этим) использование Изделия не по назначению и с нарушением инструкций Sony Ericsson по эксплуатации и обслуживанию Изделия. Данная гарантия не распространяется также на неисправности Изделия, возникшие в результате несчастного случая, аппаратной или программной модификации или регулировки, стихийного бедствия и воздействия влаги.
4. Поскольку сотовая сеть, для работы в которой предназначено Изделие, поддерживается оператором, независимым от компании Sony Ericsson, компания Sony Ericsson не несет ответственности за неполадки, связанные с работой сотовой системы, ее доступностью, зоной обслуживания, услугами и т. д.

5. Данная гарантия не распространяется на неисправности, возникшие в результате установки дополнительных компонентов, модификации или ремонта Изделия, а также вскрытия Изделия лицами, не уполномоченными компанией Sony Ericsson.
6. Данная гарантия не распространяется на неисправности, возникшие в результате использования аксессуаров или другого периферийного оборудования, которые не являются фирменными аксессуарами, изготовленными компаниями Ericsson или Sony Ericsson специально для данной модели Изделия.
7. Гарантия не распространяется на Изделия с поврежденной пломбой.
8. НИКАКИХ ДРУГИХ ГАРАНТИЙНЫХ ОБЯЗАТЕЛЬСТВ, ПИСЬМЕННЫХ ИЛИ УСТНЫХ, ОТЛИЧНЫХ ОТ ПЕРЕЧИСЛЕННЫХ В ДАННОМ ПЕЧАТНОМ ТЕКСТЕ ОГРАНИЧЕННОЙ ГАРАНТИИ, НЕ ПРЕДОСТАВЛЯЕТСЯ. ВСЕ ПОДРАЗУМЕВАЕМЫЕ ГАРАНТИИ, ВКЛЮЧАЯ, НО НЕ ОГРАНИЧИВАЯСЬ ЭТИМ, ПОДРАЗУМЕВАЕМЫЕ ГАРАНТИИ КОММЕРЧЕСКОЙ ВЫГОДЫ ИЛИ ПРИГОДНОСТИ ДЛЯ ОПРЕДЕЛЕННЫХ ЦЕЛЕЙ, ОГРАНИЧИВАЮТСЯ СРОКОМ ДАННОЙ ГАРАНТИИ. КОМПАНИЯ SONY ERICSSON, А ТАКЖЕ ДЕРЖАТЕЛЬ ЕЕ ЛИЦЕНЗИЙ НИ ПРИ КАКИХ ОБСТОЯТЕЛЬСТВАХ НЕ НЕСУТ ОТВЕТСТВЕННОСТИ ЗА КОСВЕННЫЙ ИЛИ ВОСПОСЛЕДОВАВШИЙ УЩЕРБ ЛЮБОГО ПРОИСХОЖДЕНИЯ, ВКЛЮЧАЯ,

НО НЕ ОГРАНИЧИВАЯСЬ ЭТИМ, ПОТЕРЮ ПРИБЫЛИ ИЛИ КОММЕРЧЕСКИЙ УЩЕРБ. ПРЕТЕНЗИИ ПО ПОЛНОМУ ВОЗМЕЩЕНИЮ УЩЕРБА МОГУТ БЫТЬ ОСПОРЕНЫ В СУДЕБНОМ ПОРЯДКЕ.

Законодательства некоторых стран не допускают исключений или ограничений на возмещение косвенного или воспоследовавшего ущерба, а также ограничения срока действия подразумеваемых гарантий, поэтому указанные выше ограничения или исключения могут на вас не распространяться.

Данная гарантия не затрагивает как юридических прав потребителя согласно применимому действующему законодательству, так и прав потребителя по отношению к продавцу, вытекающих из договора купли-продажи.

#### \* СТРАНЫ ЕС

Если Изделие приобретено в одной из стран ЕС, обслуживание Изделия в течение гарантийного срока в соответствии с изложенными выше условиями производится в любой стране ЕС, где аналогичные изделия продаются уполномоченными дистрибьюторами компании Sony Ericsson. Для того, чтобы выяснить, продается ли Изделие в данной стране ЕС, обратитесь в местный информационный центр Sony Ericsson. Примите во внимание, что некоторые виды обслуживания могут быть выполнены только в той стране, где Изделие было приобретено

первоначально, например, в силу того, что конструкция и внешний вид Изделия могут отличаться от аналогичных моделей, продаваемых в других странах ЕС. Изделия с заблокированными SIM-картами ремонту не подлежат.

\*\* В некоторых странах/регионах требуется представить дополнительные данные, которые должны быть четко указаны в подлинном свидетельстве о приобретении.

## Declaration of Conformity

We, **Sony Ericsson Mobile Communications AB of Nya Vattentorget S-221 88 Lund, Sweden.**

declare under our sole responsibility that our product

**Sony Ericsson type AAA-1001013-BV**

and in combination with our accessories, to which this declaration relates is in conformity with the appropriate standards 3GPP TS 51.010-1, EN 301 489-7 and EN 60950, following the provisions of, Radio Equipment and Telecommunication Terminal Equipment directive **99/5/EC** with requirements covering EMC directive **89/336/EEC**, and Low Voltage directive **73/23/EEC**.

Lund, November, 2004

**CE 0682**

*Place & date of issue*




*Hiroshi Yoshioka, Head of Product Business Unit GSM/UMTS*

Изделие удовлетворяет требованиям Директивы R&TTE (**99/5/EC**).

## Значки на дисплее

В таблице приведено описание значков, которые отображаются на дисплее в меню и в режиме ожидания.

Для доступа к списку значков выделите меню или функцию и нажмите . Затем выберите *Значки*.

Значок	Описание
--------	----------

### Главное меню



Телефонная книга.



Работа с текстовыми, мультимедийными, голосовыми сообщениями и сообщениями электронной почты.



Информация о входящих и исходящих вызовах, продолжительности и стоимости вызовов.



Обработка текущих вызовов. Появляется только во время разговора вместо меню “Информация о вызовах”.



Работа с изображениями, звуками и темами.

Значок	Описание
--------	----------



Персональные настройки (дисплей, язык, время и защита).



Доступ к услугам в сети Интернет.



События, будильник и другие полезные функции.



Сети, параметры передачи данных и аксессуары.



Игры.

### Режим ожидания



Мощность принимаемого сигнала сотовой сети GSM.



Телефон находится в зоне обслуживания GPRS.











Телефон находится в зоне обслуживания GPRS, услуги GPRS можно использовать.













Состояние аккумулятора.







Прием входящих вызовов невозможен.







Значок	Описание
	Входящий вызов был оставлен без ответа.
	Включен режим переадресации всех входящих вызовов на заданный телефонный номер.
	Входящие вызовы не принимаются или принимаются только вызовы от абонентов, номера которых внесены в список.
	Отключены все звуковые сигналы, за исключением сигналов будильника и таймера.
	Будильник установлен и включен.
	Таймер установлен, идет отсчет времени.
	Включена блокировка клавиатуры.
	Включена блокировка SIM-карты или блокировка телефона. Установлено защищенное WAP-соединение.



Значок	Описание
	Получено голосовое сообщение (число указывает количество полученных сообщений).
	Получено текстовое сообщение.
	Получено сообщение электронной почты.
	Получено мультимедийное сообщение.
	Получено извещение поставщика услуг WAP.
	Активен сеанс GPRS.
	Для исходящих вызовов используется линия 1.
	Для исходящих вызовов используется линия 2.
	Сотовая сеть не обеспечивает шифрования.
	Сеть является предпочтительной, и ее можно использовать.









Значок	Описание
	Сеть является запрещенной, и использовать ее нельзя.
	Телефон находится в зоне обслуживания домашней сети, и эту сеть можно использовать.
	Текущий вызов.
	Активен сеанс чата.










#### Тел. книга











	Группа контактов в телефонной книге.
	Для доступа к телефонной книге можно нажать  .
	Домашний телефонный номер в телефонной книге.
	Служебный телефонный номер в телефонной книге.
	Номер мобильного телефона в телефонной книге.

Значок	Описание
	Адрес электронной почты в телефонной книге.
	С контактом связано изображение.




#### Сообщения

	Текстовое сообщение сохранено на SIM-карте.
	Непрочитанное сообщение.
	Прочитанное сообщение.
	В памяти телефона сохранена только часть прочитанного сообщения электронной почты или мультимедийного сообщения.
	В памяти телефона сохранена только часть непрочитанного сообщения электронной почты или мультимедийного сообщения.
	Прочитанное сообщение, которое будет удалено при очередном подключении к серверу.




Значок	Описание
	Непрочитанное сообщение, которое будет удалено при очередном подключении к серверу.
	Поврежденное сообщение.
	Просмотренное мультимедийное сообщение.
	Непросмотренное мультимедийное сообщение.
	Неотправленное сообщение.
	Отправленное сообщение.
	Сообщение, доставленное адресату или прочитанное адресатом.
	Отправленное сообщение, для которого истек срок доставки или которое было отклонено адресатом.
	Шаблон сообщения, запрограммированный изготовителем (нередактируемый).

Значок	Описание
	Шаблон сообщения, введенный пользователем.
	Воспроизводится мультимедийное сообщение.
	Воспроизведение мультимедийного сообщения остановлено.
	Воспроизведение мультимедийного сообщения приостановлено (пауза).
	Просмотр изображения невозможен.
	В мультимедийное сообщение вложена визитная карточка.
	В мультимедийное сообщение вложено событие.
	В мультимедийное сообщение вложена тема.
	Мультимедийное сообщение содержит мелодию.
	Мультимедийное сообщение содержит записанный звуковой фрагмент.



Значок	Описание
--------	----------

- |  |                                     |
|--|-------------------------------------|
|  | Курсор в мультимедийном сообщении.  |
|  | Дополнительные параметры сообщений. |
|  | Приглашение к вводу сообщения чата. |

*Инф. о вызовах*








- |  |                                    |
|--|------------------------------------|
|  | Непринятый вызов в списке вызовов. |
|  | Принятый вызов в списке вызовов.   |
|  | Набранный номер в списке вызовов.  |

*Графика/звук*

- |  |  |
|--|--|
|  | Обычная мелодия, сохраненная в папке “Мои звуки”.        |
|  | Полифоническая мелодия, сохраненная в папке “Мои звуки”. |

Значок	Описание
--------	----------

*Графика/звук/Композитор*

- |   |  |
|---|--|
|  | Включение и выключение подсветки.                  |
|  | Включение и выключение вибровывода.                |
|  | Начало и конец повторения мелодии.                 |
|  | Увеличение и уменьшение громкости на один уровень. |
|  | Выбран уровень громкости в диапазоне от 0 до 15.   |
|  | Целая, половина (1/2), четверть (1/4).             |
|  | Восьмая (1/8), 1/16, 1/32.                         |

# Алфавитный указатель

## G

GPRS 42

## M

MMS, см. мультимедийные  
сообщения 50

Mobile Internet 56

загрузка 59

закладки 57

параметры 40

параметры электронной

почты 41, 45

функции 57

## S

SIM-карта 5

блокировка 65

копирование контактов 33

разблокирование 65

SMS, см. текстовые сообщения 47

Sony Ericsson

Mobile Internet 16

Web-узел 70

## W

WAP, см. Mobile Internet 56

## A

аккумулятор 5

анимированные изображения 18

## Б

блокировка клавиатуры 24

блокировка телефона 65

блокировки

SIM-карта 65

клавиатура 24

телефон 65

будильник 61

быстрые клавиши 8

быстрый набор номера 33

## В

вибровывозов 21

визитные карточки 32

включение и выключение

телефона 6

время и дата 22

## ВЫЗОВЫ

автоматический повторный

набор номера 26

быстрый набор номера 33

группы 32

запрет 37

международные 26

непринятые 28

ответ 6, 28

отклонение 28

переадресация 34

переключение в режим

удержания на линии 35

посылка 6, 25

прием 6, 28

прием вызовов 39

разрешенные номера 38

служба экстренной помощи 27

список вызовов 28

## Г

голосовая почта 34

громкая связь 25

группы 32

закрытые группы 39

конференция 36

## **Д**

диктофон 63  
дисплей  
    значки 79  
    контрастность 22  
    подсветка 22  
    приветствие 23  
    справка 11  
дисплей, язык 22  
длительность вызовов 34

## **Е**

ежеминутный сигнал 21

## **З**

загрузка 59  
зарядка аккумулятора 5  
защита  
    SIM-карта 65  
    блокировка телефона 65  
значки (на дисплее) 79

## **И**

игры 64  
изображения 17  
    анимированные изображения 18  
    обмен 18  
    фондовый рисунок 18

## **К**

калькулятор 62  
клавиши быстрого доступа 8  
код PIN  
    ввод 6  
    изменение 65  
    код PIN2 65  
код PUK 65  
контакты 29  
контрастность (дисплей) 22  
конференция 36

## **М**

международные  
    вызовы 26  
    номер службы экстренной  
        помощи 27  
мелодии, см. сигналы вызова 19  
минигарнитура 23  
мои номера 23  
мультимедийные сообщения 50

## **Н**

непринятые вызовы 28

## **О**

обзор системы меню 12  
обычный ввод текста 13  
отключение звука 7, 8, 9, 25  
отключение сигнала вызова 19

## **П**

память заполнена 69  
пауза 11  
переадресация вызовов 34  
персональный сигнал вызова 21  
повторный набор номера 26  
приветствие 23

## **Р**

разрешенные номера 38  
режим ответа 23

## **С**

сброс 24  
свой номер 23  
секундомер 61  
сети 6  
сигналы вызова 19  
сигналы клавиатуры 21

служба экстренной помощи,  
вызов 27  
события 62  
сообщения на дисплее 67  
справка 11  
стоимость вызовов 34  
ежеминутный сигнал 21

## **Т**

таймер 62  
текстовые сообщения 47  
    шлюз электронной почты 41, 48  
телефонная книга 29  
темы дисплея 16  
T9, метод ввода текста 14

## **Ф**

функции клавиш 7

## **Э**

электронная почта 53  
    параметры 41, 45  
    шлюз 41, 48

## **Я**

язык меню 22